Biblioteca Centrală Regională Hunedoara-Deva

PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Scînteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XXXVII Nr. 7740 | Vineri 21 iunie 1968 | 6 PAGINI — 30 BANI

LUCRĂRILE SESIUNII MARII ADUNĂRI NAȚIONALE

Joi dimineața au fost reluate în ședință plenară lucrările sesiunii a X-a a celei de-a V-a legislaturi a Marii Adunări Naționale.

Alături de deputați, la lucrările sesiunii participă numeroși invitați — activiști de partid și de stat, conducători ai instituțiilor centrale și organizațiilor obștești, oameni de știință, artă și cultură.

Asistă șefi ai misiunilor diplomatice acreditați în România, ziariști români și corespondenți ai presei străine.

La sosirea în sală, deputații și invitații au întîmpinat cu vii și îndelungi aplauze pe conducătorii partidului și statului nostru.

În loja din dreapta incintei au luat loc tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ion Gheorghe Maurer, Chivu Stoica, Paul Niculescu-Mizil, Virgil Trofin, Ilie Verdeț, Maxim Berghianu, Florian Dănălache, Constantin Drăgan, Janos Fazekas, Gheorghe Rădulescu, Vasile Vîlcu.

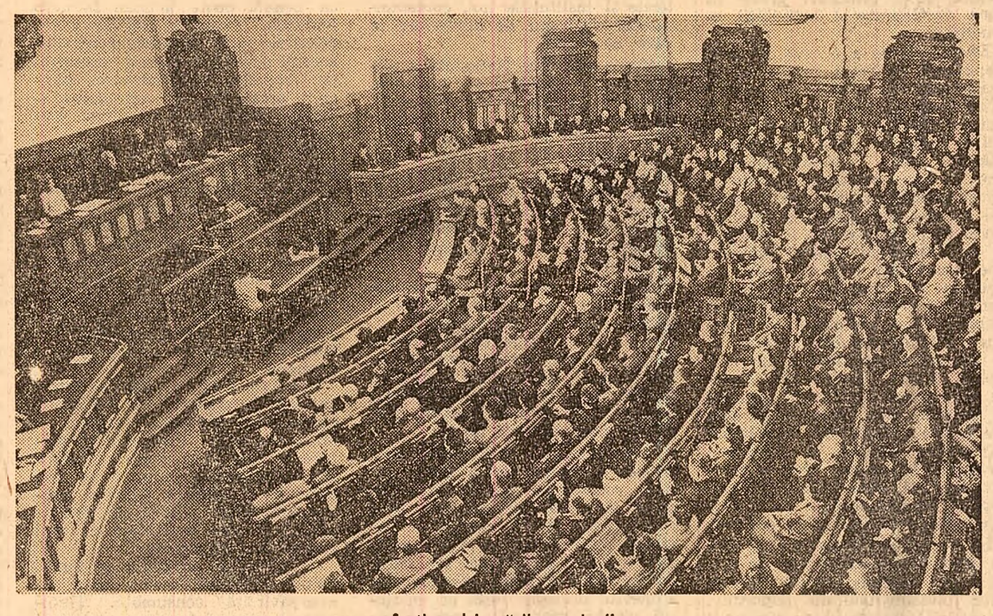
În loja din stînga au luat loc membrii Consiliului de Stat.

Lucrările ședinței au fost deschise de președintele Marii Adunări Naționale, tovarășul Ștefan Voitec.

Înainte de începerea lucrărilor, deputații și invitații au păstrat un moment de reculegere în memoria deputatului Traian Murariu, care a încetat din viață în timpul ce s-a scurs de la ultima ședință plenară a actualei sesiuni.

Președintele Marii Adunări Naționale a anunțat că Biroul Marii Adunări Naționale a primit din partea Consiliului de Miniștri noi proiecte de legi, pe care le propune a fi incluse în ordinea de zi a sesiunii.

Marea Adunare Națională a adoptat, cu completările făcute, următoarea ordine de zi:



În timpul lucrărilor sesiunii

1. — Proiectul Codului penal al Republicii Socialiste România.

2. — Proiectul de lege privind înființarea, organizarea și funcționarea Băncii române de comerț exterior.

3. — Proiectul de lege pentru reglementarea unor condiții de remunerare a salariaților care îndeplinesc funcții de conducere, tehnico-administrative și de specialitate.

4. — Proiectul de lege privind controlul provenienței unor bunuri ale persoanelor fizice, nedobîndite în mod licit.

5. — Proiectul de lege cu privire la regimul juridic al terenurilor fără construcții din perimetrul construibil al municipiilor și orașelor.

6. — Proiectul de lege pentru completarea art. 10 al Legii nr. 2 din 1968 privind organizarea administrativă a teritoriului Republicii Socialiste România.

7. — Proiectele de legi pentru aprobarea decretelor cu putere de lege emise de Consiliul de Stat de la ultima sesiune a Marii Adunări Naționale.

Primit cu puternice aplauze a luat cuvîntul tovarășul Ion Gheorghe Maurer, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent al C.C. al P.C.R., președintele Consiliului de Miniștri, care a prezentat expunerea la proiectul Codului penal al Republicii Socialiste România.

(Continuare în pag. a IV-a)

Expunerea tovarășului Ion Gheorghe Maurer, președintele Consiliului de Miniștri

Stimați tovarăși deputați,

În această sesiune a Marii Adunări Naționale urmează să legiferăm noul Cod penal al României, care se înscrie ca un act important în suita de măsuri întreprinse în ultimii ani de partid și de statul nostru socialist, avînd drept scop să perfecționeze întregul angrenaj politic, economic și social, să pună în deplin acord modul lui de funcționare cu cerințele stadiului atins în dezvoltarea țării, cu sarcinile complexe ale desăvîrșirii construcției socialiste. Răspunzînd nevoilor actuale și de perspectivă ale societății noastre, proiectul Codului penal, ca unul dintre instrumentele de apărare și conservare a tuturor valorilor sociale — materiale, spirituale și morale — ale țării, soluționează unitar vasta problematică a prevenirii și pedepsirii infracțiunilor.

Proiectul este rodul activității îndelungate, depuse de un colectiv numeros de specialiști, mulți dintre ei oameni de mare prestigiu științific, care au lucrat sub îndrumarea nemijlocită și sistematică a conducerii de partid și de stat. În elaborarea lui s-a pornit de la prevederile Constituției, s-a ținut seama de tradițiile și ideile înaintate ale gîndirii juridice românești, de experiența acumulată în practica noastră judiciară; a fost, de asemenea, consultat un bogat material referitor la legislația din celelalte țări socialiste și din alte țări, utilizîndu-se tot ceea ce este corespunzător concepțiilor partidului și statului nostru, particularităților specifice țării, tot ceea ce poate să slujească perfecționării normelor de drept penal.

Timp de două luni, proiectul Codului penal a fost supus dezbaterii publice. Un număr foarte mare de oameni, aparținînd celor mai diferite categorii sociale, și-au spus cuvîntul asupra lui și au făcut sugestii și propuneri care în mare parte au fost acceptate, găsindu-și oglindire în actuala formă, îmbunătățită. După cum ați aflat, plenara Comitetului Central al partidului, care a avut loc ieri, a examinat proiectul noului Cod penal și a hotărît să fie supus dezbaterii forului suprem al puterii de stat.

Onorată adunare,

Ideea care a călăuzit și călăuzește partidul nostru, conducerea sa, în elaborarea proiectului pe care îl dezbatem, a tuturor hotărîrilor și măsurilor cu caracter economic, politic sau social, este de a materializa posibilitățile nelimitate pe care le conține orînduirea socialistă, de a crea condiții mereu mai favorabile pentru atingerea țelului ei fundamental — satisfacerea maximă a nevoilor materiale și spirituale ale maselor, împlinirea multilaterală a personalității umane.

Este cunoscut că dintotdeauna omul a năzuit spre o viață de bunăstare și mai multă libertate socială, ea a fost țelul final al transformărilor pentru care lupta. Dacă această concluzie este învederată de evoluția generală a societății omenești de-a lungul timpurilor, ea devine cu atît mai adevărată, capătă un sens plenar și mult mai profund în condițiile socialismului, unde noile relații de producție, descătușîndu-i pe oameni din exploatare și asuprire, fac posibilă declanșarea tuturor potențelor de progres economic și social, valorificarea lor în folosul întregii societăți și al fiecăruia dintre membrii săi în parte. Umanismul societății socialiste nu se datorește unor „bune intenții", unor simple idealuri generoase, ci are o determinare obiectivă, decurge din însăși structura social-economică a noii orînduiri, care situează omul în centrul atenției, îi repune pe cei ce muncesc în deplinătatea dreptului — frustrat în trecut de clasele exploatatoare — de a hotărî de sine stătător asupra destinelor lor, de a se bucura liber și integral de ceea ce creează. Aceasta distinge în modul cel mai pregnant socialismul de toate orînduirile precedente, îi conferă, pe bună dreptate, aprecierea de cea mai înaintată societate cunoscută în istorie.

Umanismul orînduirii socialiste își găsește o vie expresie în democratismul adînc, de deplin real, pe care are capacitatea să-l înfăptuiască. Socialismul întrunește practic toate premisele pentru a realiza nu numai dezvoltarea în ritm rapid a forțelor de producție și creșterea, pe această bază, a nivelului de trai al maselor, dar și o asemenea formă de organizare a relațiilor sociale în stare să transpună în fapt cele mai înalte idealuri la care au năzuit, în decursul veacurilor, spiritele luminate — idealurile de dreptate și libertate, de suveranitate a poporului, de dragoste și respect față de om. Asigurarea unor largi drepturi și libertăți democratice, a unor posibilități egale pentru toți membrii societății de a-și manifesta nestînjenit personalitatea, a-și afirma talentul, energia și aptitudinile în producția materială, ca și în viața politică, în știință, cultură, ține de însăși esența socialismului, în care întreaga putere aparține poporului, în care au fost lichidate exploatarea și asuprirea omului de către om, precum și orice fel de discriminare socială ori națională între oameni.

Experiența evidențiază că adîncirea democrației este nu numai posibilă, dar și obiectiv necesară, reprezintă o cerință intrinsecă în condițiile evoluării societății socialiste spre un stadiu superior. O operă de o asemenea amploare cum este edificarea și desăvîrșirea societății noi este de neimaginat fără participarea activă, conștientă, a maselor celor mai largi, iar această participare poate avea loc numai prin punerea viguroasă în mișcare a tuturor resorturilor democratismului socialist. Sintetizînd concepția partidului nostru despre democrația socialistă, tovarășul Nicolae Ceaușescu arăta că „socialismul trebuie să realizeze asemenea condiții ca omul, stăpîn al mijloacelor de producție, făuritor al tuturor valorilor materiale și spirituale, să fie într-adevăr în centrul atenției, să aibă rolul principal în societate, să se bucure și să beneficieze nestînjenit de drepturile și libertățile adevăratei democrații socialiste — premisa fundamentală a înfloririi depline a personalității umane. Aceasta înseamnă, în fond, socialismul pentru care am luptat, pe care îl făurim și-l desăvîrșim în România".

Fenomen de o mare profunzime și complexitate, democratismul socialist, ca de altfel oricare fenomen social, evoluează într-un îndelungat proces, în cursul căruia se conturează treptat formele și metodele cele mai adecvate de înfăptuire a lui, căile optime pentru atragerea tuturor membrilor societății la conducerea treburilor obștești, pentru completa afirmare a personalității fiecărui individ. Așa cum însăși viața arată, ca o consecință a împrejurărilor istorice, a particularităților dezvoltării economice, politice, sociale, în anumite perioade ale luptei revoluționare pot să apară, într-o țară sau alta, fenomene care estompează parțial și temporar unele trăsături ale democrației socialiste. Nu aceasta este însă caracteristic pentru noua orînduire, ci faptul că, pe măsură ce ea progresează, se maturizează și condițiile obiective și subiective care duc la acel sumum pe care-l reprezintă democrația socialistă. În această ordine de idei este simptomatică preocuparea vie pentru dezvoltarea democrației ce o manifestă în prezent partidele frățești din diferite țări socialiste. Din activitatea desfășurată pe acest tărîm se acumulează o experiență valoroasă, care, o dată cu elementele specifice, variind de la țară la țară, relevă și concluzii de valabilitate mai largă.

După cum se știe, grija pentru înrădăcinarea spiritului democratic în activitatea partidului, a statului, a întregii societăți reprezintă o coordonată esențială a vieții sociale în țara noastră. Ea s-a concretizat într-o serie de măsuri luate de-a lungul anilor, menite să îmbogățească conținutul și formele democratismului, să înlăture elementele de subiectivism și arbitrar. Și în acest domeniu se simte din plin impulsul puternic dat de Congresul al IX-lea, care a marcat o cotitură în activitatea partidului, a deschis larg calea înnoirilor profunde în toate domeniile.

În amplul proces de perfecționare a vieții sociale, corespunzător cu cerințele stadiului în care ne aflăm, se manifestă viguros rolul partidului comunist, ca forță conducătoare a societății noastre. Partidul acționează stăruitor, sistematic, pe de o parte în direcția dezvoltării economiei și îmbunătățirii condițiilor de trai ale maselor, iar pe de altă parte în direcția ridicării nivelului lor de cultură — tocmai prin acțiunea conjugată a acestor factori, care se influențează reciproc, creîndu-se premisele pentru desăvîrșirea, între altele, și a sistemului democratic. În același timp, partidul se dovedește acel laborator unde se analizează și se cercetează științific fenomenele sociale, unde se cristalizează, prin fructificarea înțelepciunii poporului, printr-o ne-

(Continuare în pag. a II-a)

Opinia publică își exprimă profunda satisfacție față de măsurile de înaltă echitate socială stabilite de plenara C.C. al P.C.R.

Cuvîntul secretarului general a răspuns gîndurilor noastre, ale muncitorilor

Pentru mine, ca și pentru tovarășii mei de muncă cu care m-am întîlnit în schimbul de după-amiază, cuvîntarea secretarului general al partidului nostru, tovarășul Nicolae Ceaușescu la plenară, este un prilej de adîncă satisfacție.

Se află printre noi oameni care lucrează în această uzină de 3 și chiar de 4 decenii, oameni care au în spatele lor o întreagă viață de muncă. Sub ochii și sub mîinile noastre uzina a căpătat alt chip, la chemarea partidului am înfăptuit actul naționalizării, am suit din treaptă în treaptă etapele dezvoltării și modernizării întregii economii. Am înțeles să ne dăruim toate eforturile, am muncit cu pasiune și abnegație, știind că o facem pentru propășirea economică a țării, pentru progresul tuturor și al fiecăruia. Dacă la început a fost mai greu, dacă în primii ani de după război, în anii reconstrucției, am trăit mai strîmtorați, apoi, an după an, roadele eforturilor s-au făcut puternic simțite în creșterea nivelului de trai, în viața care s-a îmbunătățit treptat.

Există un principiu de bază al orînduirii noastre, **principiul retribuției socialiste**, conform căruia fiece om este răsplătit după cantitatea și calitatea muncii sale, după contribuția sa la valorile create de întregul popor. El exprimă **spiritul de echitate** care stă la temelia socialismului, e o lege dreaptă care pune în prim-plan cinstea și demnitatea omului.

Tocmai în numele acestui spirit de echitate, în numele cinstei și demnității, a vorbit la plenară secretarul general al partidului nostru. Cuvîntarea sa răspunde întrutotul gîndurilor noastre, ale tuturor muncitorilor. Pentru că ne-am izbit, nu o dată, de fapte care ne-au umplut de indignare, am auzit despre funcționari care pentru rezolvarea unei petiții, pentru punerea în drepturile legale ale cetățeanului, cu alte cuvinte pentru îndeplinirea obligațiilor elementare de serviciu, pretindeau șperț; personal mi s-a întîmplat să am de a face cu medici care pentru o consultație obișnuită ori pentru o operație absolut necesară așteptau plicul cu bani. Prin astfel de cîștiguri necinstite unii s-au obișnuit să ducă o viață de lux și de răsfăț, o viață imorală, pentru că ea nu se bizuie pe muncă ci pe parazitism social. Nu putem accepta astfel de paraziți pe trupul sănătos al societății noastre, nu putem admite în nici un chip asemenea manifestări de egoism, asemenea încercări de îmbogățire pe

Vasile BRUTARU
maistru, uzinele „Grivița Roșie"

(Continuare în pag. a V-a)

Măsuri consacrate stimulării și afirmării omului care muncește

Mărturisesc că gîndurile ce urmează mi-au fost trezite de recenta plenară a partidului nostru comunist, de cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu, care au consacrat omului care muncește, muncii și repartiției după muncă o energie și un efort de inteligență, de profunzime și fermitate în rezolvarea problemelor, care nu pot să nu aibă un puternic ecou în inima și sufletul fiecărui slujitor al acestei țări, pe care o dorim puternică, frumoasă și în care fiecare om, de pe orice treaptă socială, să se simtă cu toată afecțiunea, înțelegerea, responsabilitatea și energia alături de toți ceilalți constructori ai societății noastre socialiste.

Sînt profund impresionante toate măsurile luate de plenară, cumpănirea plină de grijă a fiecărei probleme și a fiecărei soluții date, preocuparea temeinică pentru dreptate socială, pentru progresul susținut al țării și poporului, grija față de om — acest scop suprem al politicii și întregii activități a partidului. Această activitate este menită să asigure omului muncii tot ceea ce poate oferi nivelul actual de dezvoltare a țării și, în același timp, să-i creeze condițiile materiale și imboldurile necesare dezvoltării libere și imperioase mai departe pe drumul progresului. În acest sens, plenara a dat viață aspirațiilor poporului atunci cînd a pus problema lichidării o dată pentru totdeauna a oricărei abateri de la principiul socialist al repartiției. Și merită subliniat faptul că acest lucru este făcut în condițiile în care se elimină nu numai anomaliile care au apărut în decursul timpului — diversele indemnizații cu caracter de... rentă viageră, pentru titluri onorifice sau științifice — dar se și adoptă un ansamblu întreg de măsuri bine chib-

prof. univ. dr.
N. N. CONSTANTINESCU

(Continuare în pag. a V-a)

SUBSCRIU LA LICHIDAREA REMUNERĂRII TITLURILOR DIDACTICE ÎN INTERESUL CALITĂȚII ÎNVĂȚĂMÎNTULUI ROMÂNESC

Am citit cu deosebită atenție cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu la Plenara C.C. al P.C.R. și vreau să subliniez de la început deplina satisfacție pe care mi-au produs-o măsurile stabilite de Comitetul Central, măsuri de înaltă echitate socială, care vor da un nou impuls înaintării poporului nostru pe drumul socialismului. Apreciez grija conducerii partidului față de respectarea neabătută a principiilor eticii socialiste, precum și pentru folosirea tuturor pîrghiilor hotărîtoare pentru progresul societății noastre. Firește, între acestea, de primă importanță este retribuția în raport direct cu munca prestată, cu cantitatea și calitatea roadelor obținute. Orice abatere de la acest principiu nu poate avea decît consecințe negative, de ordin economic, material, precum și asupra înfăptuirii normelor morale ale societății noastre.

În ultimii ani, numeroși învățători și profesori au fost distinși cu titlul de profesor sau învățător emerit sau fruntaș, distincție care le-a atestat activitatea meritorie la catedră și în educația tineretului. Sînt întrutotul de acord cu hotărîrile Plenarei C.C. al P.C.R. ca această consacrare să nu se traducă în remunerarea automată a titlului, ci a muncii efective prestate.

În școala românească există tradiția dobîndirii de grade didactice în urma susținerii unor examene. Ele nu constituie un scop în sine. Pregătirea lor conduce la acumularea unor noi cunoștințe, care se răsfrîng asupra activității profesorale. Or, printre cadrele didactice distinse cu titlurile amintite se numără și colegi care n-au susținut examene de gradul II sau I. Retribuirea lunară, viageră a titlurilor a fost considerată de unii dintre ei ca un liman al eforturilor de autoperfecționare și a devenit, implicit, o frînă în pregătirea și susținerea unor examene în vederea obținerii titlului de doctor în

Prof. emerit
Clotilda CONSTANTINESCU,
directoarea liceului „M. Eminescu" din Buzău

(Continuare în pag. a V-a)

O SARCINĂ DE PRIM ORDIN — ÎMBUNĂTĂȚIREA APROVIZIONĂRII POPULAȚIEI CU PRODUSE AGRICOLE

Iosif BANC
vicepreședinte al Consiliului de Miniștri

În cadrul operei de construcție socialistă desfășurată sub conducerea Partidului Comunist Român, un rol esențial revine ridicării agriculturii socialiste, factor de mare importanță în ansamblul economiei, sursă însemnată de sporire a avuției naționale.

În concepția partidului nostru, dezvoltarea agriculturii socialiste, înflorirea satului reprezintă o cauză a întregului popor, un element hotărîtor al înfăptuirii sarcinilor desăvîrșirii construcției socialiste și trecerii la construirea treptată a comunismului. Tocmai de aceea Congresul al IX-lea al Partidului Comunist Român a trasat un ansamblu cuprinzător de sarcini, dezvoltate ulterior de Conferința Națională, menit să asigure realizarea unor noi progrese pe calea modernizării agriculturii, creșterii producției agricole, sporirii participării acestei importante ramuri la crearea venitului național, la ridicarea nivelului de trai al țărănimii și al întregului popor.

Azi, la aproape un sfert de veac de la eliberarea țării, apare limpede că unul din factorii esențiali ai progresului agriculturii noastre socialiste, pe lîngă hărnicia și priceperea țărănimii noastre și a celorlalți lucrători de pe ogoare, îl constituie sprijinul multilateral al statului, măsurile luate pentru dezvoltarea bazei ei tehnico-materiale, pentru aplicarea cuceririlor științei în producție. Înfăptuirea consecventă a politicii partidului de industrializare socialistă a țării a dat posibilitatea înzestrării agriculturii cu o tehnică în continuă dezvoltare și diversificare. Principalele direcții către care au fost concentrate eforturile statului le-au reprezentat și le reprezintă în continuare mecanizarea, chimizarea și irigațiile, ca factori hotărîtori ai intensificării agriculturii. În domeniul mecanizării, de la numai 4 049 tractoare cîte avea România în 1938, s-a ajuns la începutul acestui an la 92 800 tractoare moderne, de mare randament; dintre acestea 63 933 tractoare lucrează pe ogoarele sectorului cooperatist. Dezvoltarea industriei chimice a creat condiții pentru aprovizionarea agriculturii cu cantități tot mai mari de îngrășăminte chimice într-un sortiment variat. De la numai 10,3 kg îngrășăminte substanță activă folosite în medie pe hectarul de teren arabil în 1939 s-a ajuns la peste 45 kg substanță activă la hectar anul trecut. Suprafața totală amenajată pentru irigații a ajuns la aproape 500 000 hectare, din care 342 404 hectare în cooperativele agricole, iar pînă la sfîrșitul anului suprafața amenajată va ajunge la peste 600 000 hectare. Un alt domeniu în care s-a simțit din plin sprijinul acordat de stat agriculturii cooperatiste îl constituie asigurarea de semințe cu înalt potențial productiv, material săditor viticol și pomicol și animale de rasă. În scopul dezvoltării bazei tehnico-materiale a agriculturii cooperatiste și pentru satisfacerea nevoilor de producție a unităților, statul a acordat în perioada 1965—1968 cooperativelor agricole credite pe termen lung de aproape 6 miliarde lei. Pentru organizarea și conducerea științifică a producției agricole și punerea în valoare cu eficiență sporită a bazei ei tehnico-materiale lucrează la sate aproape 27 000 de specialiști agricoli.

Oricine vizitează satele noastre își dă seama de creșterea continuă — ca urmare a dezvoltării agriculturii, a dotării ei tehnico-materiale, a sporirii producțiilor — a nivelului de trai al țărănimii. În 1967 veniturile țărănimii au fost de circa trei ori mai mari decît în anul 1950. În familiile de țărani a crescut și numărul persoanelor angajate în unitățile de stat, ceea ce a determinat sporirea veniturilor din salarii într-o proporție însemnată. Desfacerile de mărfuri prin comerțul cu amănuntul în mediul rural au sporit în 1967 cu 37 la sută, față de 1965; se remarcă în mediul rural achizițiile tot mai mari de produse de folosință îndelungată, precum și de mărfuri de calitate superioară. În perioada 1951—1967, țărănimea și-a construit din fonduri proprii peste 1 200 000 case noi. La sfîrșitul anului 1967, existau 9 572 sate electrificate, reprezentînd aproape 62 la sută din numărul total al satelor.

(Continuare în pag. a V-a)

LUCRĂRILE SESIUNII MARII ADUNĂRI NAȚIONALE

Expunerea tovarășului Ion Gheorghe Maurer

(Urmare din pag. I)

încetată confruntare cu datele și concluziile experienței, formele apte să favorizeze, în situația țării noastre, afirmarea tot mai activă și eficientă a inițiativei maselor, creșterea contribuției lor la conducerea treburilor obștești și de stat. Asemenea forme democratice ca, de pildă, punerea în dezbaterea publică, înainte de a fi definitiv soluționate, a problemelor majore de interes național sau local, întîlnirile de lucru ale conducerii de partid și de stat cu reprezentanții diferitelor organizații obștești sau categorii ale oamenilor muncii, schimbul de opinii în problemele științei, artei, culturii au intrat în practica obișnuită a vieții social-politice din România. Și este cît se poate de ilustrativ pentru valoarea acestor procedee că de fiecare dată și-au spus cuvîntul un mare număr de cetățeni, s-au făcut propuneri și observații prețioase, care au servit la îmbunătățirea activității într-un domeniu sau altul. Varietatea punctelor de vedere exprimate în cadrul schimburilor de păreri, confruntarea lor în spirit constructiv permit reținerea acelora dintre ele care sînt judicioase și viabile, găsirea celor mai bune soluții.

Un aport considerabil la extinderea principiilor democratismului îl reprezintă, fără doar și poate, măsurile privind perfecționarea formelor și metodelor de organizare și conducere a vieții sociale, adoptate de Conferința Națională a partidului, măsuri ce și-au propus, așa cum vă este bine cunoscut, să realizeze îmbinarea conducerii unitare cu o mai activă participare a maselor populare la dirijarea treburilor publice, cu creșterea atribuțiilor și răspunderilor organelor locale, ale unităților economice, ale organizațiilor obștești. Deși a trecut numai o jumătate de an de la adoptarea acestor măsuri, este de pe acum vizibilă influența pozitivă pe care ele o exercită atît în promovarea democrației, cît și în desfășurarea unei munci mai rodnice, mai bogate în rezultate.

Aș aminti, ca un exemplu în acest sens, perfecționările aduse însuși modului de funcționare a Marii Adunări Naționale. Este evident, chiar din experiența actualei sesiuni, că noul sistem introdus — sesiunile deschise, în timpul cărora organul suprem al puterii de stat lucrează fie în plen, fie în comisii — asigură o creștere a rolului Marii Adunări, permite o dezbatere mai aprofundată a problemelor importante privind dezvoltarea țării, dă posibilitate deputaților să-și îndeplinească mult mai bine mandatul ce le-a fost încredințat de alegători.

Perfecționările democratice se răsfrîng și în modul de lucru al Consiliului de Miniștri; în condițiile sporirii atribuțiilor ministerelor, unităților economice și administrativ-teritoriale, acesta își dedică o mai mare parte a activității sale studiului problemelor de perspectivă, controlului și îndrumării operative, eficiente, a organelor în subordine.

Una dintre formele de manifestare a democratismului activității partidului și statului, al orînduirii noastre este, de bună seamă, aplicarea principiului conducerii și muncii colective care, după cum se știe, a fost instituționalizat, și-a găsit deplina consacrare prin înființarea unor organisme colective, funcționînd la toate nivelele de conducere — de la comitetele de direcție din întreprinderi și pînă la consiliile de administrație din centrale, consiliile ministerelor ș.a.m.d. Ideea dominantă a conducerii colective este mobilizarea în luarea hotărîrilor a tuturor factorilor care, într-o formă sau alta, pot contribui la soluționarea eficientă a problemelor, la bunul mers al treburilor. A înfăptui conducerea colectivă nu înseamnă însă numai a asigura elaborarea în comun a deciziilor, prin însumarea și sintetizarea înțelepciunii și experienței tuturor celor ce fac parte din organul conducător, dar și a crea acea ambianță în care fiecare să simtă întreaga răspundere atît pentru deciziile luate în comun, cît și pentru sectorul încredințat și îndeplinirea exemplară a sarcinilor ce-i revin. În acest înțeles, conducerea colectivă este mediul cel mai prielnic pentru dezvoltarea inițiativei individuale.

Între măsurile destinate să sporească rolul maselor în viața politică și socială a țării se cuvine să menționăm lărgirea atribuțiilor organizațiilor obștești. Este caracteristic pentru etapa actuală faptul că sindicatele, uniunile cooperatiste, Uniunea Tineretului Comunist, uniunile de creație, cu alte cuvinte organizațiile principalelor clase și categorii ale societății noastre — clasa muncitoare, țărănimea, intelectualitatea, tineretul — își trimit reprezentanți care intră de drept în componența organelor de stat centrale și locale, ceea ce dă posibilitatea organizațiilor respective să-și aducă mai direct contribuția la soluționarea problemelor construcției economice, sociale, culturale.

În procesul larg de dezvoltare a democratismului, partidul nostru este consecvent concepției că democrația nu poate fi un teren pentru discuții sterile, pentru manifestări anarhice, ci are un sens profund constructiv, constituie un mijloc pentru a asigura aportul maxim al cetățenilor la elaborarea și înfăptuirea politicii de construire a socialismului, pentru a imprima întregii activități sociale o cît mai înaltă eficiență. Ideologii burghezi, mă refer la cei de rea-credință, ne-ar putea învinui că avem o concepție pragmatică, utilitaristă asupra democrației. Trebuie să le răspundem că se înșeală. Noi vedem în democrația socialistă nu numai o cale de intensificare a activității sociale a oamenilor, ci, în egală măsură, o școală de perfecționare a omului însuși. Este istoricește dovedit că libertatea de cuget și de opinie, de dezbatere a problemelor stimulează energic facultățile omului, creează cadrul propice pentru dezvoltarea gîndirii originale și a aptitudinilor creatoare ale fiecăruia.

Democrația se întemeiază pe respectarea legilor și a normelor de conviețuire socială, care dau expresie unor cerințe vitale ale comunității umane socialiste, pe respectul disciplinei în muncă și în întreaga activitate socială, pe întronarea în toate colectivele de lucru a ordinii și responsabilității personale, căci numai astfel poate fi asigurată acea armonizare, coordonare între diferitele laturi interdependente ale organismului social, fără de care nu ar fi posibilă funcționarea sa normală. Legile consacră la noi valorile fundamentale ale societății, tot ceea ce a cucerit poporul; ele contribuie puternic la apărarea drepturilor și libertăților democratice, la cunoașterea cadrului social al activității fiecărui cetățean, la ocrotirea individului și a colectivității față de diversele tendințe de încălcare a ordinii sociale. Iată de ce respectarea legii, asigurarea legalității constituie — pînă la sfîrșitul sfîrșitului — temelia ordinii și garanția progresului societății, chezășia înfăptuirii a însăși democrației. Este mult prea evident pentru a insista că nu poate fi vorba de democrație acolo unde sînt încălcate, unde sînt nesocotite legile.

Partidul promovează și cultivă consecvent respectul legii, ca o obligație a tuturor cetățenilor fără excepție. Aceasta este, de fapt, una din datele conștiinței socialiste; orice cetățean trebuie să știe că respectînd legea apără cuceririle sale, iar apărînd aceste cuceriri apără orînduirea socialistă de care este legată realizarea aspirațiilor sale cele mai înalte. Dacă respectarea legii reprezintă o îndatorire fundamentală a fiecărui om, cu atît mai mult este o obligație pentru acele organe cărora le revine misiunea de a apăra legile, care au fost investite cu puteri speciale în vederea îndeplinirii ei și se bucură în această activitate de sprijinul activ al întregului popor — în primul rînd organele de miliție, securitate, procuratură și justiție. Conștiința faptului că slujesc țara, poporul, orînduirea socialistă trebuie să determine în rîndul tuturor celor ce lucrează în cadrul acestor instituții consecvență și fermitate în apărarea legilor, un înalt spirit de vigilență și, totodată, o atitudine atentă, plină de grijă față de om, respect față de adevăr și, repet, multă, foarte multă omenie. Firește că militînd pentru a face respectată legea, aceste organe au datoria să o respecte, în primul rînd, ele însele, să elimine din activitatea lor orice abuz și ilegalitate, orice denaturare în interpretarea și aplicarea legilor.

Prin activitatea desfășurată în apărarea cuceririlor poporului, organele ordinii publice și-au atras o binemeritată stimă din partea oamenilor muncii. Nu au lipsit însă, după cum se știe, abuzurile, denaturările. Se cunoaște că în decursul anilor, partidul și statul nostru au criticat și combătut cu tărie asemenea manifestări, au luat măsuri pentru întărirea legalității socialiste. Un moment deosebit au marcat hotărîrile plenarei C.C. al P.C.R. din aprilie a.c., care, după cum am putut vedea cu toții, au întrunit adeziunea unanimă a întregului partid, a întregului popor. Ceea ce a determinat Comitetul Central al partidului să dezvăluie deschis în fața opiniei publice gravele samavolnicii și ilegalități care au avut loc într-o anumită perioadă în țara noastră a fost nu numai dorința de a face un act de dreptate față de cei ce au suferit de pe urma lor, dar și faptul că astfel de samavolnicii sînt cu desăvîrșire străine socialismului, ba, mai mult, contrare intereselor lui. De aici și măsurile ce au fost stabilite de plenară pentru a face cu neputință repetarea abuzurilor. Acționînd în spiritul plenarei, asigurînd respectarea riguroasă a drepturilor și libertăților cetățenești, a legalității socialiste, întronînd pretutindeni respectul față de om, așezăm de fapt socialismul în albia lui firească, îl realizăm în adevărata sa accepțiune, ca societatea în care tot omul se bucură de cea mai înaltă considerație.

Onorată adunare,

Este evident că pentru a sluji intereselor societății, normele de drept trebuie să reflecte cît mai fidel realitățile, să fie adaptate schimbărilor care intervin în baza economică, în structura socială, mutațiilor petrecute în conștiința oamenilor. Acestei necesități îi răspunde procesul inițiat de partid de innoire și perfecționare a întregii legislații existente, inclusiv de legiferare a activității în unele domenii în care lipsa reglementărilor de drept a favorizat în trecut arbitrarul și a dat loc la neajunsuri. Cunoașteți prea bine că numai în ultimii ani, începînd cu Constituția Republicii Socialiste România, care a consfințit cuceririle fundamentale ale poporului și a creat ordinea de drept necesară pentru continua întărire a noii orînduiri, au fost elaborate numeroase legi privind variate sfere de activitate economico-socială: organizarea administrativă a teritoriului; perfecționarea conducerii și planificării economiei naționale; organizarea și funcționarea Consiliului de Miniștri, a Consiliului Economic, a unor ministere și a altor organe centrale; învățămîntul în Republica Socialistă România; apărarea, conservarea și folosirea fondului funciar; organizarea și funcționarea cooperației meșteșugărești; exercitarea meseriilor de către meșteșugari în ateliere proprii; examinarea și rezolvarea cererilor, reclamațiilor și propunerilor cetățenilor; judecarea de către tribunale a cererilor celor vătămați în drepturile lor prin acte administrative ilegale și multe altele.

Sancționarea noului Cod penal de către Marea Adunare Națională se înscrie în cadrul aceluiași proces, constituind un pas important în adaptarea întregului sistem de legi la configurația de astăzi a societății noastre.

Permiteți-mi ca în continuare să vă reținpuțin atenția prezentîndu-vă cîteva principii care au stat la baza elaborării proiectului de Cod penal, precum și esența și rațiunea unor instituții nou introduse în legislația noastră penală.

După cum știți, Codul penal în vigoare a fost adoptat cu mai bine de trei decenii în urmă, reflectînd condițiile social-economice din acel timp. Deși în diferite rînduri i s-au adus modificări și completări pentru a-l face apt să răspundă noilor realități și concepții politico-sociale din țara noastră, totuși numeroase prevederi continuă să fie necorespunzătoare, iar în ansamblul său este depășit. Lipsa de corelare, apărută ca o consecință a acestor modificări, între diferite articole ale codului, precum și între unele dispoziții ale acestuia și anumite legi speciale, a creat dificultăți în interpretarea unor probleme de drept penal și a îngreunat mult activitatea instanțelor judecătorești.

Ținîndu-se seama de aceste neajunsuri, la elaborarea proiectului s-a impus în mod deosebit atenției mai buna sistematizare și simplificare a unor reglementări, înlăturarea paralelismelor existente în legislația actuală. S-au realizat astfel un sistem unitar al legii penale și o reducere substanțială a numărului de articole. Infracțiunile au fost grupate după criterii științifice, în raport de natura relațiilor sociale pe care legea penală le apără, iar conținutul lor a fost mai bine definit. S-a avut în vedere ca textele să aibă cît mai multă claritate și precizie, dîndu-se astfel posibilitatea cetățenilor să le înțeleagă pe deplin și să le respecte, iar instanțelor judecătorești să le interpreteze și să le aplice în mod corect.

Prin totalitatea prevederilor sale, noul Cod urmărește să asigure deplina aplicare a principiului legalității incriminării și pedepsei potrivit căruia numai legea penală este aceea care stabilește faptele ce constituie infracțiuni și determină pedepsele și măsurile ce se aplică celor ce le săvîrșesc. Este evident că aceasta reprezintă o temeinică garanție — alături de alte măsuri luate în procesul dezvoltării democrației — pentru a preveni abuzuri și ilegalități de felul celor comise în trecut sau de oricare altă natură, pentru a împiedica pedepsirea unor oameni nevinovați, pentru a orienta desfășurarea întregii activități judiciare pe făgașul respectării stricte a legilor. Totodată, în scopul apărării societății împotriva infractorilor, reglementările Codului stabilesc pedepsirea tuturor celor ce încalcă legea, potrivit vinovăției lor.

O trăsătură distinctivă a proiectului o constituie preocuparea pentru apărarea cuceririlor revoluției socialiste și a omului, pentru continua dezvoltare a democrației și întărirea legalității.

Analiza multilaterală a realităților din țara noastră, studiul fenomenului infracțional în decursul ultimilor ani au impus criterii noi de stabilire a pericolului social al unor fapte. În esență, s-a pornit de la constatarea că, alături de faptele grave, incriminabile, care au în genere un caracter de permanență, de prezență constantă în cîmpul dreptului penal, sînt unele infracțiuni — mai ales cele legate de existența proprietății private asupra mijloacelor de producție — care și-au pierdut din importanță, prezentînd un pericol social mai scăzut. Ținînd seama de aceasta, noul Cod penal a redus numărul faptelor considerate infracțiuni, multe dintre cele eliminate trecînd în sfera contravențiilor.

În același timp, au apărut fapte penale care aduc atingere noilor valori sociale, necunoscute în capitalism, cum este, de pildă, proprietatea socialistă asupra mijloacelor de producție. Se înțelege că aceste fapte au o rezonanță mai amplă, repercutări mult mai grave, deoarece proprietatea socialistă, spre deosebire de proprietatea capitalistă, vizează nu interesele limitate ale unor persoane, ci interesele întregii societăți; ea reprezintă, după cum se știe, temelia progresului rapid și multilateral al țării și condiția esențială a ridicării nivelului de trai al fiecărui cetățean. Imensa majoritate a oamenilor înțelege însemnătatea marilor cuceriri revoluționare ale poporului, le apără ca lumina ochilor; dacă însă mai există unii care lezează sau primejduiesc, prin faptele lor, aceste cuceriri dobîndite de poporul nostru prin grele lupte și sacrificii, ei trebuie pedepsiți fără cruțare, în interesul întregii națiuni. Plecînd de la asemenea considerente, proiectul Codului penal prevede cele mai aspre sancțiuni împotriva celor care atentează la orînduirea socialistă, la securitatea statului, la proprietatea socialistă. Proiectul stabilește un regim mai sever de pedepsire a celor care, cu intenție, comit infracțiuni în dauna avutului obștesc, cel mai aspru sancționate fiind delapidarea, furtul și înșelăciunea, ele prezentînd o gravitate sporită. Fermitate în tragerea la răspundere penală există și pentru acei care prejudiciază avutul obștesc prin fapte săvîrșite din culpă, îndeosebi cînd acestea aduc tulburări grave în buna desfășurare a activității economice.

Este demn de a fi scos, de asemenea, în evidență faptul că în proiectul Codului penal își găsește reflectarea politica partidului și statului nostru de ocrotire a familiei, celula de bază a societății. Măsurile luate anterior în acest scop și care acționează în direcția consolidării și dezvoltării familiei au fost întregite prin lărgirea sferei faptelor care pot fi pedepsite ca infracțiuni contra familiei; este considerată, spre exemplu, infracțiune de abandon familial nu numai părăsirea cu rea credință și neîndeplinirea obligației de întreținere față de membrii familiei, ci și alungarea sau lăsarea lor fără ajutor. A fost incriminată fapta de întrerupere a cursului normal al sarcinii, care, precum se știe, are efecte extrem de dăunătoare atît asupra familiei, cît și asupra societății. În aceeași idee, a ocrotirii familiei, s-au înăsprit și pedepsele pentru faptele ce constituie infracțiuni împotriva acesteia.

În orînduirea noastră, în care au dispărut antagonismele de clasă și s-a realizat unitatea intereselor fundamentale ale poporului, se dezvoltă din ce în ce mai mult relațiile de solidaritate umană. O expresie a acestor relații o constituie rolul tot mai însemnat al colectivității în viața socială, influența ei binefăcătoare asupra educării cetățenilor, asupra prevenirii și combaterii diferitelor fapte antisociale. În aceste condiții, au apărut forme specifice, obștești, de combatere a fenomenului infracțional. În ultimii ani, un număr sporit de litigii au fost trecute spre soluționare din competența instanțelor judecătorești în aceea a consiliilor de judecată din întreprinderi și instituții, a comisiilor de împăciuire și altele. Avînd în vedere experiența pozitivă cîștigată, proiectul Codului penal reglementează o instituție nouă, și anume înlocuirea răspunderii penale cu o răspundere care atrage fie aplicarea unor măsuri de înrîurire obștească, fie a unor sancțiuni administrative. În cazul săvîrșirii unor infracțiuni mai puțin grave, organizațiile obștești pot cere, pe garanție, preluarea de către ele a reeducării făptașilor, tot astfel cum organele procuraturii sau instanțele judecătorești îi pot trimite acestor organizații din proprie inițiativă, pentru a se lua măsuri de influențare colectivă.

Aș dori să relev concepția despre pedeapsă, care a stat la baza întocmirii proiectului de Cod penal. În asamblul scopurilor pedepsei, îndeobște cunoscute în drept, s-au accentuat și prevalează preocupările pentru prevenirea infracțiunilor și reeducarea celor ce încalcă legea, pentru transformarea lor în oameni utili societății. Este ilustrativ în acest sens faptul că, spre deosebire de Codul penal în vigoare, nu se mai prevăd pedepse pe viață și nici regimuri diferite de executare a închisorii — muncă silnică, temniță grea ori detențiune riguroasă — ci un singur regim de executare a pedepsei, întemeiat pe muncă — principalul mijloc de reeducare verificat de practică. Consecvent aceleiași idei că infractorii pot fi reeducați, se prevede posibilitatea reabilitării de drept, care operează în virtutea legii, fără a fi necesară o hotărîre judecătorească. În sfîrșit, amintesc că proiectul se situează pe o linie identică și în problemele care reglementează cazurile penale privind minorii. Spre deosebire de Codul penal actual, s-a stabilit că în timpul executării pedepsei, minorilor li se asigură condiții pentru a continua învățămîntul general obligatoriu și a dobîndi o calificare profesională corespunzătoare aptitudinilor lor. Faptele arată că din rîndul celor ce au urmat școli de reeducare au ieșit oameni bine pregătiți, care au învățat temeinic o meserie, însușindu-și chiar o calificare superioară.

Umanismul care caracterizează proiectul noului Cod penal își găsește expresie și în modul cum au fost soluționate problemele aplicării legii în timp. Doresc să amintesc în acest sens că, pentru prima dată, s-a înscris dispoziția potrivit căreia legea nouă, mai favorabilă, se aplică nu numai proceselor penale în curs, ci și condamnărilor definitive.

Tovarăși deputați și deputate,

Legiferarea de către Marea Adunare Națională a noului Cod penal va însemna o contribuție remarcabilă la îmbunătățirea legislației din țara noastră. Statul nostru dobîndește astfel un puternic instrument, menit să-l ajute în îndeplinirea marilor și nobilelor misiuni ce i-au fost încredințate de popor — apărarea și dezvoltarea orînduirii socialiste, sporirea avuției naționale, ridicarea bunăstării materiale și culturale a maselor, ocrotirea omului.

Raportul Comisiei juridice a Marii Adunări Naționale

prezentat de deputatul Traian Ionașcu

Profundele schimbări social-economice, determinate de triumful deplin al socialismului în patria noastră, impun o reconsiderare a întregii legislații, inclusiv cea penală, pentru a cuprinde reglementările și instituțiile noi, corespunzătoare stadiului de dezvoltare în care ne aflăm.

Marea Adunare Națională a primit, spre discutare și adoptare, proiectul de Cod penal depus de guvern și întocmit cu colaborarea unui colectiv de specialiști din cadrul Ministerului Justiției, Procuraturii Generale, Tribunalului Suprem, Ministerului Afacerilor Interne, Institutului de cercetări juridice, precum și cu consultarea a numeroși teoreticieni și practicieni ai dreptului.

Proiectul consacră principiile dreptului penal socialist. Dintre acestea, relevăm următoarele:

— Principiul legalității incriminării și a pedepselor, potrivit căruia numai legea poate prevede faptele care constituie infracțiuni, precum și pedepsele care se aplică în cazul săvîrșirii lor;

— Principiul teritorialității legii penale, conform căruia legea penală română se aplică infracțiunilor săvîrșite pe teritoriul țării noastre, fie că sînt comise de cetățeni români, fie că sînt săvîrșite de către străini sau de către oameni fără patrie (heimatlos). Proiectul prevede, însă, că cetățenii români răspund și pentru infracțiunile săvîrșite în străinătate, chiar cînd acestea nu sînt prevăzute de legea străină pe teritoriul căreia infracțiunea a fost săvîrșită, fiindcă, potrivit concepției socialiste, cetățeanul român trebuie să respecte legile noastre, chiar atunci cînd se află pe teritorii străine. De asemenea, proiectul prevede și posibilitatea de a pedepsi pe un străin care a săvîrșit anumite infracțiuni în străinătate, dacă acest străin se află pe teritoriul țării noastre. În modul acesta se armonizează și coordonează principiul teritorialității legii penale cu principiile care asigură cooperarea internațională în lupta contra anumitor infracțiuni;

— Principiul că legea penală dispune numai pentru timpul cît ea este în vigoare. Potrivit acestui principiu, legea penală nu produce efecte față de faptele săvîrșite în trecut, ea nu are putere retroactivă afară de cazul cînd este mai favorabilă infractorului. Proiectul nostru însă a extins efectul retroactiv al legii noi mai favorabile infractorului și asupra condamnărilor definitive neexecutate sau aflate în curs de executare;

— Principiul că singurul temei al răspunderii penale este infracțiunea. Precizînd că nu există răspundere fără vinovăție, care cuprinde intenția și culpa, proiectul consacră implicit principiul răspunderii subiective;

— Principiul că pedeapsa nu este numai un mijloc de constrîngere, ci, totodată, și mai ales, un mijloc de reeducare. Ca o consecință a acestui principiu, pedepsele privative de libertate prevăzute de proiect sînt numai temporare, cu posibilitatea de a se înlătura sau scurta timpul executării lor cînd scopul pedepsei poate fi atins în alt mod, ca, de exemplu, prin suspendarea executării pedepsei ori liberarea condiționată și altele;

— Principiul individualizării răspunderii penale și a pedepsei în raport cu gradul de pericol social al faptei și al făptuitorului și cu orice alte împrejurări concrete, de natură să concure la determinarea acestui grad de pericol social. Acest principiu este realizat, pe de o parte, prin norma care determină limitele pedepsei, minimă și maximă, iar, pe de altă parte, prin normele care stabilesc în ce condiții și în ce margini individualizarea poate fi realizată de către instanțele judecătorești;

— Principiul că pedeapsa, ca o consecință a răspunderii penale, nu trebuie să intervină — în cazul infracțiunilor prezentînd un pericol social scăzut — decît atunci cînd ea este necesară pentru îndreptarea făptuitorului. Din moment ce făptașul răspunzător penal poate fi îndreptat prin aplicarea altor măsuri sau sancțiuni, răspunderea penală trebuie să fie înlocuită cu răspunderea care atrage măsuri sau sancțiuni înlocuitoare.

Proiectul cuprinde norme care reglementează din acest punct de vedere instituția „înlocuirii răspunderii penale", instituție cu caracter socialist, care dă posibilitatea înlocuirii constrîngerii juridice penale prin mijloace de influențare obștească ori prin sancțiuni cu caracter administrativ.

Un alt principiu specific noului Cod penal este că minorii nu trebuie să răspundă penalmente decît la vîrsta cînd au împlinit anii necesari spre a avea discernămîntul trebuitor ca să poată să existe o astfel de răspundere, precum și principiul că minorii care răspund penal trebuie să fie supuși unui regim deosebit calitativ de acela al infractorilor majori, regim în care precumpănesc măsurile educative;

— Principiul că răspunderea penală și consecințele ei nu trebuie să funcționeze dincolo de limitele pînă la care constrîngerea juridică penală poate acționa în chip folositor. Proiectul reglementează diferitele cauze care dau consacrare acestui principiu, precum prescripția, amnistia, neintroducerea plîngerii prealabile sau retragerea acesteia, reabilitarea de drept sau judecătorească.

Proiectul cuprinde, în raport cu relațiile sociale ocrotite, cu valorile sociale proteguite, următoarele grupuri mai importante de infracțiuni: cele contra securității statului, contra persoanei, contra avutului personal sau particular, contra avutului obștesc, contra autorității, contra regimului stabilit pentru activități economice, contra capacității de apărare a Republicii Socialiste România, contra păcii și omenirii.

Proiectul Codului penal — într-o variantă anterioară — a fost supus examinării Comisiei juridice a Marii Adunări Naționale în anii 1964 și 1965, cînd comisia noastră le-a examinat pe larg, în nu mai puțin de 61 ședințe. Ulterior, proiectul a primit o serie de modificări, din care semnalăm ca mai importante următoarele:

— Inițial, se prevedea că tentativa se pedepsește ca și infracțiunea săvîrșită consumată. Ținîndu-se seama că în cazul tentativei totuși nu se produce rezultatul urmărit de infractor fiindcă tentativa n-a izbutit și, prin aceasta, ea prezintă un pericol social mai scăzut, proiectul prezentat acum prevede pentru tentativă o pedeapsă mai ușoară;

— O altă dispoziție pusă în discuția dv. este aceea care prevede că acțiunea penală și executarea pedepsei pentru infracțiunile contra păcii și omenirii sînt imprescriptibile. Această dispoziție nu exista în varianta anterioară;

— Înăsprirea regimului de sancționare prevăzut inițial pentru infracțiunile contra avutului obștesc, atît cu privire la cuantumul pedepselor cît și la condițiile de suspendare a executării lor, condițiile liberării condiționate și reabilitării; sporurile de pedeapsă care se adaugă în caz de concurs și de recidivă sînt mai mari pentru infracțiunile contra avutului obștesc decît pentru celelalte infracțiuni;

— Inițial, în proiect fuseseră cuprinse și infracțiunile care pînă atunci formau obiectul unor legi speciale. Proiectul prezentat acum nu mai menționează incriminările referitoare la fapte de domeniul legilor speciale ci numai cele privitoare la faptele care aduc atingerea relațiilor sociale cu caracter general și de permanență, de stabilitate, celelalte incriminări urmînd să facă obiectul de preocupare a fiecărei legi speciale în parte.

Proiectul Codului penal, în forma în care a fost difuzat și supus discuției publice, a fost trimis de Biroul M.A.N. tuturor deputaților, cu indicația de a-l studia, urmînd ca eventualele amendamente să fie trimise Comisiei juridice în timp util. Totodată, Comisia juridică a reluat în discuțiile ei textele proiectului într-o serie de ședințe.

La prima ședință din această serie, tovarășul ministru al justiției, Adrian Dimitriu, a făcut comisiei în numele guvernului expunerea în care a arătat modificările ce au fost aduse proiectului Codului penal, față de textul său, așa cum se prezenta în urma discutării sale pe larg de comisia noastră în anii 1964 și 1965.

În urma discuțiilor purtate acum, Comisia juridică și-a însușit aceste modificări, inclusiv cele determinate de propunerile făcute în urma consultării maselor, modificări la a căror îmbunătățire redacțională a contribuit.

Comisia juridică a analizat amendamentele propuse și primite de la deputați și după aceea le-a discutat pe fiecare în parte cu autorii lor, cu deputații care le-au propus.

Din cele peste 100 de amendamente, formulate de către 30 de deputați, în urma cercetării și discutării lor au fost admise de către reprezentantul guvernului și de către comisia juridică 26 de amendamente făcute de 18 deputați, amendamente care privesc 21 dispoziții cuprinse în proiectul Codului penal. Este de reținut că, în unele cazuri, mai multe amendamente cuprindeau, în esență, propuneri identice, dar exprimate în forme deosebite.

Comisia juridică și-a adus și aici contribuția sa, avînd concursul celor mai buni specialiști din țară, pe care i-a convocat și cărora le mulțumește și în fața Marii Adunări Naționale pentru aportul lor — dîndu-se redactări cît mai clare și precise acestui proiect de cod.

În aceste condiții, stimați tovarăși deputați și deputate, Comisia juridică vă roagă călduros să adoptați textul Codului penal cu amendamentele ce i s-au adus.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI ION SAVIN

Elaborarea și adoptarea noului Cod penal prezintă o importanță esențială pentru promovarea valorilor socialismului în viața publică, în activitatea statală, în relațiile de familie, în conduita cetățenească și etică, pentru dezvoltarea și maturizarea ansamblului relațiilor sociale. Așa cum a arătat tovarășul Nicolae Ceaușescu la Plenara C.C. al P.C.R. care a avut loc ieri: „Acest important document al noii noastre vieți sociale va avea, fără îndoială, o influență deosebit de favorabilă asupra întăririi legalității, asigurînd respectarea intereselor vitale ale societății, precum și a drepturilor și libertăților garantate de Constituție fiecărui cetățean".

Elaborarea noului Cod penal se înscrie în ansamblul măsurilor promovate de Partidul Comunist Român, de conducerea sa pentru perfecționarea întregii vieți sociale, pentru adîncirea democratismului orînduirii noastre, pentru înfăptuirea cît mai largă a principiilor umanismului și dreptății sociale.

Doresc să relev și eu în fața Marii Adunări Naționale importanța deosebită a liniei urmate de partid, aceea de a supune dezbaterii publice, discuției muncitorilor, țăranilor, intelectualilor, problemele cele mai importante asupra cărora urmează să se adopte hotărîri. Aceasta reprezintă o mărturie elocventă că în țara noastră, ca expresie a adîncirii continue a democratismului socialist, a participării conștiente a maselor la făurirea propriului lor destin, edictarea hotărîrilor, a legilor, a tuturor actelor de stat care angajează națiunea este precedată de consultarea întregului popor, creîndu-se astfel condițiile ca ele să reprezinte în final o emanație a voinței și intereselor sale fundamentale.

Importanța acestor metode de conducere și de stimulare a inițiativei maselor s-a putut evidenția și cu prilejul dezbaterii proiectului Codului penal.

Opinia publică din țara noastră, cetățenii de toate categoriile și, alături de ei, oamenii muncii din județul Vaslui au primit cu cea mai vie satisfacție prevederile acestui proiect, în care văd statuarea raporturilor dintre societate și individ, așezarea omului în deplinătatea drepturilor și responsabilităților sale sociale.

În cadrul celor 115 adunări organizate în întreprinderile și instituțiile județului Vaslui, la care au participat juriști și alți specialiști, activiști de partid, lucrători din aparatul de stat, muncitori, țărani, intelectuali, funcționari, au luat cuvîntul 560 de tovarăși, care au făcut numeroase propuneri de îmbunătățire a proiectului, de care s-a ținut cont în redactarea proiectului prezentat Marii Adunări Naționale.

Codul penal se înscrie în ansamblul de măsuri promovate de partid, pe baza liniei elaborate de Congresul al IX-lea pentru întărirea legalității.

Oamenii muncii au primit cu profundă satisfacție prevederile sale adînc umaniste, care urmăresc asigurarea drepturilor legitime ale personalității, ale fiecărui cetățean, preîntîmpinarea abuzurilor și nedreptăților. Prevederile sale concretizează astfel în articole de lege ideile puternic afirmate de Plenara C.C. al P.C.R. din 22—25 aprilie a. c., care a prevăzut ca întreaga viață socială să se fundamenteze pe legalitate, ca toți cetățenii să aibă sentimentul siguranței, libertății și dreptății deplin asigurate.

Așa cum a reieșit cu prilejul adunărilor oamenilor muncii din județul Vaslui, ca și din întreaga țară, grija pentru dezvoltarea nestingherită a personalității, pentru afirmarea deplină a capacităților creatoare multilaterale ale omului se exprimă și prin faptul că persoana și drepturile ei sînt, în noul proiect al Codului penal, alături de cele mai înalte valori sociale: suveranitatea și independența, unitatea statului nostru socialist, proprietatea socialistă.

În mod unanim a fost împărtășită soluția umanistă pe care Codul penal o dă importantei probleme a reintegrării în societate a celor care au trecut prin experiența amară a condamnării penale. Se prevede, de asemenea, un regim de executare a pedepsei care are ca scop reeducarea prin muncă a persoanelor condamnate, stimularea acțiunii de îndreptare prin reglementarea instituției liberării condiționate și a instituției reabilitării.

Codul penal care urmează, în ordinea importanței, imediat după Constituție în legislația noastră socialistă, nu este o lege contra cuiva, ci o lege pentru toți, pentru apărarea statului, a drepturilor cîștigate prin revoluție cu atîtea jertfe, a avutului obștesc și particular, a familiei, a demnității omului.

Comitetul județean de partid Vaslui și Consiliul popular județean provizoriu, organele de partid și de stat, deputații din circumscripțiile județului vor veghea la respectarea cu strictețe a tuturor prevederilor cuprinse în acest act juridic și social-politic, fundamental pentru generalizarea principiilor și valorilor socialismului în societatea noastră. Voi vota cu toată convingerea proiectul noului Cod penal.

LUCRĂRILE SESIUNII MARII ADUNĂRI NAȚIONALE

CUVÎNTUL DEPUTATULUI CONSTANTIN STĂTESCU

A revenit actualei legislaturi a Marii Adunări Naționale înalta misiune de a adopta legi, a căror importanță va reține desigur atenția celui ce va scrie istoria dreptului românesc.

Constituția Republicii Socialiste România, legea privind organizarea administrativă a teritoriului, legea privind învățămîntul, legea referitoare la conservarea și folosirea terenurilor agricole, legile privitoare la perfecționarea organizării economiei, legea privind dezvoltarea construcției de locuințe sînt numai cîteva dintre legile care au fost adoptate de acest for al țării în perioada ce a urmat Congresului al IX-lea și Conferinței Naționale a Partidului Comunist Român. Sînt legi care, în diferitele domenii pe care le reglementează, înscriu principii ce se integrează armonios în sistemul unitar al dreptului nostru socialist.

Participăm acum la un alt act de o deosebită semnificație politică, juridică și științifică: dezbaterea, în vederea adoptării, a noului Cod penal; semnificație politică, întrucît proiectul dă expresie politicii de înalt umanism și profundă ținută principială a Partidului Comunist Român și a statului nostru; semnificație juridică, întrucît textele concise ale proiectului exprimă cu precizie poziția fermă, dar întotdeauna dreaptă, a statului față de cele mai grave abateri de la legi, care sînt infracțiunile; semnificație științifică, întrucît întreaga reglementare propusă este fundată pe cunoașterea științifică a realităților sociale, cărora Codul urmează a le răspunde și pe cercetarea sistematică a unei bogate experiențe ce a fost dobîndită de teoria și practica juridică din țara noastră și din alte țări.

O trăsătură caracteristică a proiectului ce-l analizăm este tocmai aceea că ține seama de prefacerile intervenite în structura societății noastre, de transformările ce au avut loc în condițiile materiale, în structura de clasă a societății, de nivelul general de conștiință a poporului, de dinamica fenomenului infracțional.

Consecința firească a acestei reevaluări o constituie restrîngerea sferei acelor fapte care sînt incriminate, determinarea mai precisă decît în trecut a trăsăturilor care caracterizează infracțiunea, o nouă reglementare a pedepselor, înlocuirea în unele cazuri a răspunderii penale cu luarea unor măsuri de influențare obștească, trecerea unor fapte din rîndul infracțiunilor în rîndul unor abateri sancționate administrativ.

Umanismul prevederilor sale se identifică cu profundul democratism al dispozițiilor chemate să contribuie la dezvoltarea orînduirii socialiste, la înflorirea națiunii, asigurarea drepturilor și libertăților cetățenești, afirmarea multilaterală a personalității umane. Asprimea dreaptă a Codului este pusă în slujba protejării unor valori umane deosebit de scumpe poporului nostru.

Concepția umanistă se reflectă și în reglementarea pedepsei. Pedeapsa nu este o măsură de răzbunare ci o măsură de constrîngere și de reeducare a infractorului.

Valoarea unei legi penale se analizează și prin prisma modului în care aceasta își propune să instaureze un climat de legalitate și să stăvilească orice posibilitate de abuz. Și din acest punct de vedere proiectul de Cod ne satisface.

Am în vedere plenara Comitetului Central al partidului din 22—25 aprilie care a reafirmat imperativul respectării riguroase a legilor, căci în concepția partidului întărirea legalității constituie o cerință indispensabilă pentru adîncirea democrației socialiste, pentru manifestarea deplină a personalității umane, pentru deplina valorificare a potențialului creator al poporului, pentru înlăturarea oricărei manifestări abuzive ce poate să aducă atingerea libertății omului.

Am în vedere totodată unul dintre principiile fundamentale ale proiectului, principiul legalității socialiste, care ne apare sub un întreit aspect: principiul legalității incriminării, principiul legalității pedepsei și principiul legalității răspunderii penale.

Se cuvine a aproba cu toată convingerea principiul legalității înscris în Cod, care, în aplicarea sa, trebuie să ducă la consecința voit urmărită de înaltul for, care este Marea Adunare Națională, că nici o apreciere, din partea nici unei persoane nu poate înlocui legea cînd este vorba de a se ști dacă există sau nu infracțiune, dacă sînt sau nu temeiuri pentru tragerea la răspundere penală a cuiva. În acest fel înscrierea în proiect a principiului enunțat constituie pentru fiecare cetățean o garanție sigură împotriva oricăror abuzuri, statornicindu-se un criteriu unic obiectiv și precis de apreciere a conduitei fiecăruia sub aspectul cerințelor legii penale.

Noua legislație penală, prin valorile ocrotite, prin garanțiile de legalitate pe care le înscrie în textele sale, prin reglementările pe care le impune a fi cuprinse în viitorul Cod de procedură penală ce va urma să fie în curînd adoptat va constitui un instrument juridic de înaltă valoare politică și științifică, capabil să contribuie la mersul înainte al societății noastre, la dezvoltarea democrației noastre socialiste.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI NAGY ISTVAN

În zămislirea noului Cod penal, menit să apere și să întărească cuceririle noastre socialiste, forul nostru legislativ a fost călăuzit de o etică izvorîtă dintr-o ideologie sănătoasă. Părerea mea este, și cred că nu greșesc, că noul Cod penal, care izvorăște din realitate, pe lîngă că va contribui la apărarea și întărirea înfăptuirilor construcției noastre socialiste, mai are un rol — acela de a influența în bine evoluția realității de azi. El sprijină progresul societății prin mijloacele de prevenire a infracțiunilor, prin prevederile privind reeducarea și sancționarea infractorilor. În același timp, acest proiect de lege este în deplină concordanță cu legea legilor — Constituția, și cu acele legi pe care nu demult le-am votat.

Covîrșitoarea majoritate a cetățenilor țării noastre, fără deosebire de naționalitate, condamnă în mod unanim infracțiunile comise de infractorii conștienți sau de rătăciți cu conștiința rămasă în urmă. Ei sprijină cu hotărîre măsurile inițiate de partid și guvern, activitatea forului suprem al puterii de stat — Marea Adunare Națională.

Articolul 322 al noului Cod penal, a subliniat vorbitorul, prevede pedepse severe pentru propaganda naționalist-șovină, atițarea rasială sau naționalistă, iar prin paragraful 357 se pedepsesc cu 5 pînă la 20 ani închisoare cei ce ar atenta să distrugă parțial sau în întregime o colectivitate națională, etnică, rasială sau religioasă. Știm că intențiile, ca și înclinațiile spre infracțiune — chiar dacă sînt foarte puține în raport cu zdrobitoarea majoritate a populației — au un efect dăunător. Prejudiciile șovinismului trebuie preîntîmpinate, pe de o parte, printr-o muncă de educare în spiritul frăției socialiste, bazată pe internaționalismul proletar, iar, pe de altă parte, cînd aceasta nu ajută, stăvilind prin severitatea de fier a legii orice încercare de dezbinare a unității cetățenești indiferent din ce parte s-ar manifesta.

Deși acest proiect de lege — cum este și firesc Codului penal — prevede în mod direct numai ceea ce este interzis cetățenilor, pentru a nu comite infracțiuni, el poate fi considerat un bun și just îndrumar al unui cod etic socialist adecvat condițiilor noastre. El constituie, totodată, împreună cu celelalte măsuri luate de partid și de stat, un stimulent pentru desfășurarea mai largă a procesului de maturizare a relațiilor socialiste. Noua împărțire administrativ-teritorială, așa cum s-a subliniat mai înainte aici, oferă posibilități sporite activității obștești a maselor populare, dezvoltării în continuare a democrației socialiste. Fiecare cetățean al patriei — muncitor, agricultor, intelectual, fără deosebire de naționalitate — are posibilități mai largi de a sprijini în mod fecund, prin desfășurarea întregii sale capacități, înfăptuirea inițiativelor și țelurilor partidului și guvernului. În continuare vorbitorul a spus: Avem datoria să sprijinim prin toate mijloacele cunoașterea și popularizarea legilor pentru preîntîmpinarea infracțiunilor; spiritul și rezultatele lor trebuie să acționeze și asupra păturilor sociale cu mai puțină școală. Cred că o dată cu introducerea școlarizării obligatorii de 10 ani trebuie să se țină cont, la stabilirea planurilor de învățămînt, și de acest deziderat. Ziarele și revistele noastre, oamenii scrisului cu mijloacele lor specifice, trebuie să facă mult, mult mai mult decît pînă acum, pentru prevenirea și condamnarea infracțiunii; așteptăm mai mult și din partea organizațiilor noastre de tineret.

În încheiere, vorbitorul a spus: Prin adoptarea Codului penal facem să sporească încrederea și respectul celor ce muncesc față de legi, a entuziasmului lor față de marea noastră cauză. Aprob din adîncul sufletului atît expunerea privind proiectul de lege cît și paragrafele sale și votez pentru legiferarea lui.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI ATHANASE JOJA

Proiectul Codului penal, înfățișat dezbaterii noastre, poartă amprenta umanismului care călăuzește societatea noastră socialistă. Umanismul și că e de datoria noastră să dezvoltăm ceea ce e în el specific uman, să dezvoltăm virtualitățile sale afective și intelectuale, plenitudinea existenței sale materiale și spirituale, făcînd din forțele fizice instrumente ale libertății sale.

Dezvoltarea și perfecționarea continuă a umanismului e de esența socialismului. Socialismul este condiția fundamentală pentru afirmarea deplină a umanismului. Iar dacă în trecut s-au întîmplat cazuri de contrariere a umanismului, dacă drepturile cetățenilor și colectivității au fost uneori nesocotite și încălcate, aceasta s-a datorat unor oameni care au denaturat însăși esența socialismului, s-au înstrăinat în chip esențial de socialism.

Umanismul socialist tinde să creeze condițiile înfloririi continue a personalității umane, prin descătușarea tuturor energiilor sale creatoare. În vederea acestui scop, socialismul creează toate condițiile materiale, dezvoltă armonios forțele de producție și le subordonează omului. Nu-l aservește pe om mașinii, ci, progresiv, aservește mașina omului. Nu transformă pe om într-un șurub inert, într-un vast și implacabil aparat de producție al unei societăți tehnocratice, indiferentă la nevoile materiale și mai ales spirituale ale oamenilor și în care personalitatea tinjește și se sufocă.

Diversele forme ale înstrăinării omului de propria sa natură, conferirea unui caracter irațional al activităților și produselor sale, care-i apar ca tot atîtea cauze de diminuare a personalității și spontaneității sale, dispar treptat în socialism și sînt înlocuite printr-o imagine rațională și raționalistă a lumii în care trăiește.

Umanismul nu e abstract, ci concret, adică ține seama de împrejurările în care se aplică. Dată fiind existența unor infractori la legile colectivității, el legitimează sancțiunea.

Însă sancțiunea însăși poate avea rostul simplei răzbunări sau intimidări, după cum poate avea rostul reeducării și al prevenirii.

Proiectul de Cod penal prezentat reflectă preocuparea de reeducare și prevenire. El e inspirat de grija față de om și de colectivitate, urmărind atît apărarea colectivității de faptele antisociale, cît și reeducarea individului infractor.

Proiectul Codului penal e inspirat de o viziune umanistă și realistă. Cum spunea tovarășul Nicolae Ceaușescu la Conferința Națională a partidului, dreptul socialist „trebuie să oglindească schimbările profunde economice și social-politice care au avut loc în procesul revoluției și al construcției socialiste. Normele de drept trebuie să consacre și să apere cuceririle fundamentale ale poporului nostru, să asigure dezvoltarea avutului obștesc, exercitarea drepturilor și libertăților cetățenești".

În acest spirit, el prevede măsuri pentru apărarea cuceririlor revoluționare, pentru apărarea muncii oamenilor, pentru garantarea ordinii și libertății socialiste, precum și suprimarea muncii silnice pe viață, a temniței grele și a detențiunii riguroase și înlocuirea lor cu o singură pedeapsă privativă de libertate, anume închisoarea.

Ocrotirea familiei e un obiectiv de seamă al proiectului de Cod penal. Sînt cu atît mai importante aceste prevederi cu cît familia e celula socială în care se face și se desăvîrșește educația indivizilor.

Poporul român are prin tradițiile sale un înalt ideal umanist. Cuvîntul omenie cuprinde o gamă întreagă de sentimente și atitudini nobile, a căror moștenire și potențare trebuie să o păstrăm în umanismul socialist. De aceea voi vota cu încredere proiectul Codului penal.

CUVÎNTUL TOVARĂȘULUI ADRIAN DIMITRIU ministrul justiției

Proiectul noului Cod penal, îmbunătățit ca urmare a dezbaterii publice, a discuțiilor din plenara Comitetului Central al Partidului Comunist Român, a observațiilor membrilor Comisiei juridice și a amendamentelor propuse de tovarășii deputați, a ajuns astăzi în ultima fază: aceea a dezbaterii și adoptării de către Marea Adunare Națională. De un real folos pentru îmbunătățirea proiectului au fost cele peste 7 000 observații, sugestii și propuneri făcute de juriști sau de către alți cetățeni, ca urmare a consultării maselor largi, consultare care a devenit o practică permanentă a partidului și statului nostru.

Adoptarea proiectului va reprezenta o etapă importantă în procesul de perfecționare a întregii legislații din țara noastră, corespunzător realităților economice, politice și sociale consacrate de Constituția Republicii Socialiste România.

Legislația penală deține în ansamblul normelor de drept un loc deosebit.

Determinînd faptele care constituie infracțiuni și stabilind pedepsele corespunzătoare gradului de pericol social al acestor fapte, legislația penală este — și trebuie să fie — un instrument puternic pentru întărirea legalității și a ordinii de drept, pentru apărarea valorilor sociale care formează patrimoniul material și spiritual al poporului nostru, constructor al socialismului.

Răspunzînd unor necesități obiective, proiectul noului Cod penal aduce un larg suflu înnoitor. El realizează o simplificare și sistematizare a materiei, avînd numai 361 articole față de cele 608 ale actualului Cod, într-o redactare clară și precisă.

Caracteristica principală a proiectului noului Cod penal o constituie conținutul său socialist, întrucît el apără relațiile și valorile sociale proprii orînduirii socialiste: statul oamenilor muncii — suveranitatea, independența și unitatea lui — proprietatea socialistă, temelia de neclintit a orînduirii noastre, drepturile și libertățile democratice ale cetățenilor.

O altă caracteristică a noii reglementări o constituie adîncul ei democratism, care își găsește expresia în egalitatea cetățenilor în fața legii penale — toți membrii societății, indiferent de naționalitate, rasă, sex sau religie bucurîndu-se de aceeași ocrotire — în grija față de om, pentru apărarea drepturilor și libertăților sale, prin incriminarea faptelor îndreptate împotriva vieții, integrității corporale, libertății, onoarei și demnității.

O trăsătură importantă a proiectului noului Cod penal o constituie restrîngerea domeniului de aplicare a legii penale: circa 70 fapte care în trecut erau considerate infracțiuni sînt dezincriminate.

Ca urmare a creșterii continue a rolului opiniei publice în viața socială, proiectul prevede o instituție nouă și anume înlocuirea răspunderii penale pe cale judecătorească cu forma de influențare obștească, stabilind care sînt cazurile și condițiile cînd această înlocuire poate avea loc. Se îmbină astfel, în raport de gradul de pericol social al faptelor și făptuitorului, mijloacele de constrîngere cu cele proprii formelor obștești de influențare și educare.

Unul din principiile care stau la baza Codului penal este cel al legalității incriminării și al pedepselor, potrivit căruia numai legea stabilește ce anume fapte constituie infracțiuni și tot ea determină pedepsele și măsurile educativ-preventive aplicabile persoanelor care au săvîrșit asemenea fapte.

În concepția proiectului, deci, considerarea unei fapte ca infracțiune este de atributul exclusiv al legii, nici o apreciere, din partea oricărui organ sau persoană neputînd înlocui legea, cînd este vorba de a se ști dacă este sau nu temei de tragere la răspundere penală. Consacrarea acestui principiu creează o puternică garanție pentru libertatea persoanei, împotriva abuzului și arbitrarului.

Proiectul consacră totodată concepția dreptului socialist potrivit căreia infracțiunea constituie o categorie juridică unică, înlăturîndu-se astfel sistemul divizării infracțiunilor în crime și delicte.

Noul Cod penal răspunde nu numai cerinței punerii lui de acord cu actualul stadiu de dezvoltare a societății noastre, ci și necesității îmbunătățirii muncii instanțelor judecătorești.

Constatările făcute arată că în general calitatea activității de judecată s-a îmbunătățit, fapt reflectat în aceea că marea majoritate a hotărîrilor pronunțate sînt temeinice și legale și că în cele mai multe cazuri pricinile își găsesc o soluționare definitivă în fața primei instanțe.

Este adevărat că, potrivit dispozițiilor constituționale, judecătorii nu se supun decît legii, propriei lor conștiințe și convingeri. Dar ei nu trebuie să piardă nici un moment din vedere că nici sentințele temeinice și legale și nici cele greșite nu rămîn numai în sala de dezbateri, în instanța de judecată. Efectele lor în sens bun sau rău merg mult mai departe, au consecințe asupra familiei celui judecat și nu arareori au ecou în întreaga noastră opinie publică. În legătură cu aceasta, trebuie să subliniez că, în special în ultimul timp, presa, radioul, televiziunea, prin informarea exactă a opiniei publice cu privire la judecarea unor procese, desfășoară o activitate deosebit de utilă.

Un sprijin deosebit de prețios în munca organelor de justiție îl constituie învățămintele trase din lucrările plenarei C.C. al P.C.R. din 22—25 aprilie a.c. — înaltă școală a spiritului de justiție, a principialității, a responsabilității față de popor — în cadrul căreia s-a reafirmat cu tărie imperativul respectării riguroase a legilor, în primul rînd de cei chemați să le aplice.

Împreună cu ceilalți tovarăși din conducerea ministerului, va trebui să veghem și mai mult la respectarea legalității; ne vom strădui ca judecătorii, însușindu-și temeinic principiile noului Cod penal, să-și îmbunătățească activitatea de judecată, prin efectuarea unor anchete judecătorești temeinice, printr-o analiză critică, cu simț de răspundere, a constatărilor făcute de organele de cercetare sau de anchetă, prin respectarea strictă a dreptului de apărare și a celorlalte garanții procesuale.

De asemenea, pentru cei care avem sarcina de a elabora proiectul codului de procedură penală, ca și proiectele codurilor civil, al familiei, al muncii, va trebui să existe o preocupare sporită de a aduce o contribuție activă și calificată în formularea unor norme clare și precise, care să excludă posibilitatea unor interpretări greșite.

Noul Cod penal, al cărui proiect se dezbate astăzi, este menit să reprezinte un instrument puternic, juridic și politic, de apărare a intereselor majore ale societății în întregul ei și ale fiecărui individ în parte, să influențeze în mod pozitiv dezvoltarea relațiilor sociale, să contribuie în mod substanțial la îmbunătățirea calității activității de judecată a instanțelor judecătorești, la întărirea continuă a legalității socialiste și a ordinii de drept.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI NICOLAE HUDIȚEANU

Întocmit în conformitate cu indicațiile conducerii partidului și statului nostru, potrivit cărora dreptul trebuie să oglindească schimbările profunde economice și social-politice care au avut loc în țara noastră în procesul revoluției și construcției socialiste, proiectul noului Cod penal va reprezenta un instrument legislativ de mare însemnătate pentru apărarea și dezvoltarea proprietății obștești.

Creșterea și consolidarea proprietății socialiste constituie izvorul bunăstării întregului nostru popor. Apărarea avuției făurite de popor constituie un important act patriotic, destinat să ofere oamenilor muncii climatul de siguranță necesar continuării activității lor creatoare. Nu trebuie să existe nici o îngăduință față de hoți, de delapidatori, de cei care urmăresc să-și facă o viață ușoară, de huzur pe seama bunurilor create prin munca poporului. Înscrierea în noua legislație a unor sancțiuni exemplare pentru toți acei care comit infracțiuni contra avutului obștesc constituie o expresie deosebit de grăitoare a grijii partidului și statului pentru viitorul socialist al națiunii noastre.

Avem în județul Constanța un număr important de cooperative agricole consolidate din punct de vedere economic-organizatoric, cu mari posibilități pentru creșterea producției vegetale și animale. În anul acesta, an cu totul impropriu producției cerealiere, datorită muncii intense a mecanizatorilor și țăranilor cooperatori, a aplicării regulilor agrotehnice se scontează realizarea unei producții de aproape 2 000 kg grîu și 3 200 kg porumb la hectar. În cooperativa agricolă de producție din comuna Comana, al cărei președinte sînt, sperăm să realizăm o producție de 3 400 kg grîu la hectar, 4 200 kg porumb și 2 200 kg floarea-soarelui; obligațiile contractuale vor fi realizate în totalitatea lor. Dar, toate acestea au necesitat eforturi susținute și această muncă, plină de năzuințe și pricepere a caracterizat întreaga noastră țărănime colectivistă.

În ansamblul acestei activități creatoare, acei care îndrăznesc într-un fel sau altul să atente la cuceririle poporului nostru, ca să se înfruptă din avuția socialistă, lovesc în munca tuturor oamenilor cinstiți, care fac din efortul lor unit o temelie trainică operei de edificare a societății noastre socialiste. Duhul blîndeții, prost înțeles, acolo unde mai există, mușamalizarea infracțiunilor trebuie înlocuite cu o luptă necruțătoare, cu o sporire continuă a combativității împotriva tuturor celor ce nesocotesc legile, săvîrșind acte incriminate în detrimentul avuției poporului. În societatea noastră nimeni nu are dreptul să dispună după bunul plac de proprietatea socialistă. Acela care păgubește colectivitatea noastră trebuie să poarte întreaga răspundere materială și juridică a faptelor sale.

Exprimîndu-mi totala adeziune față de proiectul noii reglementări juridice a actelor și faptelor de natură penală, asigur Marea Adunare Națională, conducerea partidului și statului, că, împreună cu toți alegătorii din circumscripția pe care o reprezint, voi munci pentru apărarea și dezvoltarea proprietății obștești, pentru înfăptuirea politicii partidului de construire a construcției socialiste în patria noastră și ridicarea bunăstării poporului român.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI IOSIF UGLAR

Proiectul noului Cod penal, supus unei ample dezbateri, apare în contextul ansamblului de măsuri inițiate de partid, în spiritul înnoitor al hotărîrilor Congresului al IX-lea al partidului, dezvoltate de Conferința Națională, de documentele ulterioare de partid, îndreptate spre perfecționarea continuă a întregii noastre vieți sociale.

Noul Cod penal se înscrie în coordonatele marilor principii din Constituție, acelea ale asigurării deplinei libertăți și demnități a omului, a afirmării multilaterale a personalității umane. Așa cum tovarășul Nicolae Ceaușescu subliniază într-o expunere recentă, omul stăpîn al mijloacelor de producție, făuritor al tuturor valorilor materiale și spirituale, trebuie să fie într-adevăr în centrul atenției, să aibă rolul principal în societate, să se bucure și să beneficieze nestînjenit de drepturile și libertățile adevăratei democrații socialiste, premisă fundamentală a înfloririi depline a personalității umane.

Rod al adîncilor prefaceri în viața noastră socială, a strădaniilor atîtor ani, și pe meleagurile sătmărene se afirmă un nou factor social, conștiința socialistă a oamenilor și în legătură cu ea opinia publică înaintată. Proiectul noului Cod penal a dat o nouă apreciere gravității infracțiunilor, iar o parte din faptele care în trecut constituiau infracțiuni iau acum forma unor abateri date în grija organelor reprezentative ale opiniei publice și judecate cu forța mobilizatoare și educativă a colectivelor de muncă. Aceasta constituie o nouă și grăitoare confirmare a adîncirii democratismului nostru socialist.

Sînt numeroase cazuri cînd consiliile de judecată din întreprinderile județului nostru ca uzina „Unio", Fabrica de confecții „Mondiala", Întreprinderea „1 Septembrie" din Satu Mare, ca și comisiile de împăciuire din comunele Medieșul Aurit, Halmeu, Negrești, Andrid, Bixad și multe altele, tratează în mod competent și corespunzător cauzele supuse rezolvării, făcînd ca un foarte mare număr de cetățeni să nu mai fie chemați în fața instanțelor de judecată, să nu mai fie calificați ca infractori.

Perfecționarea activității acestor organe de influențare obștească și asigurarea unei munci calificate din partea lor, printr-un sprijin eficient, vor întări și mai mult participarea și contribuția colectivității la apărarea și întărirea orînduirii noastre de stat. Dar certitudinea unei dreptăți socialiste nu poate fi garantată decît printr-o poziție fermă a legii și colectivității față de cei care ating valorile cele mai de seamă ale societății noastre. De aceea, considerăm că libertatea și omul în general trebuie apărate în mod ferm împotriva acelora care încalcă normele de conviețuire socială. De aceea, subscriem cu toată convingerea pentru pedepsirea corespunzătoare a tuturor faptelor îndreptate împotriva vieții, integrității corporale, libertății și demnității persoanei, a tuturor infracțiunilor incriminate de noul Cod penal. Democrația socialistă, această importantă cucerire a oamenilor muncii, nu înseamnă nicidecum atitudine liberalistă față de lege, de regulile conviețuirii sociale, îngăduință față de actele de indisciplină și de atitudinile înapoiate ale celor certați cu legea, ci, dimpotrivă, presupune respectarea strictă a legii, care exprimă voința și interesele generale ale întregului nostru, constatarea fermă a oricăror încălcări a normelor care trebuie să apere și să promoveze acele valori de bază ale socialismului. Respectarea strictă a legii, a regulilor firești într-o societate civilizată, disciplina liber consimțită sînt condiții esențiale pentru progresul societății noastre, pentru realizarea deplină a drepturilor și libertăților cetățenești, pentru adîncirea continuă a democrației socialiste.

Vorbind despre realitatea socială contemporană, trebuie să subliniez înțelesul adînc ce se face simțit și în rîndul oamenilor muncii din județul nostru, a eliminării pe viitor a oricăror abuzuri și încălcări ale legii și în primul rînd din partea acelor chemați să aplice legea. Ca urmare a complexului de măsuri luate de conducerea de partid și de stat, a traducerii lor în viață cu spirit de răspundere și competență există în momentul de față toate condițiile pentru întărirea continuă a ordinii de drept, pentru așezarea fermă pe temeiul legalității socialiste a tuturor raporturilor dintre cetățeni și cei chemați să asigure respectarea legii.

În județul nostru, alături de români, trăiesc de veacuri maghiari, germani și alte naționalități, care și-au îngemînat în trecut suferințele, iar astăzi își unesc eforturile și aspirațiile ca membri ai marii familii a României socialiste. Fii ai aceleiași patrii, ei nu vor permite nimănui să incite în nici un chip la dezbinare și de aceea văd cu satisfacție în dispozițiunile art. 322 o garanție împotriva oricărei propagande naționaliste șovine, a urii de rasă sau naționale.

Votînd proiectul noului Cod penal, asigur Marea Adunare Națională că sătmărenii își vor îndeplini cu sfințenie toate obligațiile legale ce le revin, conștienți că prin aceasta slujesc cauza poporului, aspirațiile sale pe drumul progresului și prosperității continue a patriei noastre.

CUVÎNTUL DEPUTATEI VIORICA BULUGIU

Anii victorioși ai construcției socialismului, dar mai cu seamă anii desăvîrșirii acestui vast și profund proces revoluționar au generat în patria noastră transformări de ordin material și spiritual fără precedent, a căror însemnătate se reflectă astăzi în toate domeniile de activitate și pe a căror temelie năzuim spre noi și luminoase cuceriri.

Format și crescut în veacuri de cumplite urgii și adversități, poporul nostru a rezistat și a reușit să-și manifeste ființa și personalitatea sa și pentru faptul că a dezvoltat o tradiție de înalt respect față de femeie, de caldă dragoste față de mamă, privită ca păstrătoare a tradițiilor casei, familiei, poporului. Socialismul a creat însă pentru prima dată în istoria frămîntată a poporului baza reală a trăiniciei familiei — egalitatea deplină a femeii, eliberarea ei de orice asuprire, promovarea ei, alături de bărbat, în viața socială, în economie și cultură.

În accepția societății noastre, familia are la bază căsătoria liber consimțită între soți, iar în relațiile acestora, precum și în exercitarea drepturilor față de copii, bărbatul și femeia se bucură de egalitate deplină. Un asemenea principiu își găsește întruchiparea în proiectul viitorului Cod penal. Ocrotirea și întărirea familiei prin noile prevederi rezultă între altele din faptul că pedepsele prevăzute pentru infracțiunile îndreptate împotriva normelor privind încheierea căsătoriei, ca și a abandonului de familie, sînt mult mai severe decît sancțiunile în vigoare. Atrage atenția modul în care proiectul Codului penal urmărește să extirpe abandonul de familie prin sancționarea diverselor sale forme deghizate, fie că este vorba de părăsirea familiei, de neîndeplinirea obligațiilor materiale față de aceasta sau de alungarea din cămin a membrilor familiei. Între altele, proiectul noului Cod penal prevede o infracțiune neconsemnată anterior — alungarea din casă a soției și copilului.

Nu putem să nu subliniem că dincolo de măsurile drastice față de cei care, în contradicție cu marea majoritate a membrilor societății, nu înțeleg să respecte normele morale care stau la baza familiei, proiectul noului Cod penal dă dovadă de un înalt caracter umanitar, precizînd, de pildă, că împăcarea părților în cazul acțiunii judiciare declanșate de abandonul familiei înlătură răspunderea penală. De asemenea, dacă inculpatul își îndeplinește obligațiile în cursul judecății instanța pronunță împotriva inculpatului o condamnare cu suspendare condiționată a executării pedepsei.

Grija față de relațiile de familie este oglindită și prin măsurile prevăzute de legea penală privind creșterea și educarea minorilor. Punerea în primejdie gravă de către părinți a minorului, a dezvoltării fizice și intelectuale a acestuia prin aplicarea de măsuri sau tratamente de orice fel constituie infracțiuni și legea sancționează aspru asemenea atitudini.

Dincolo de infracțiune și de sancționarea ei proiectul noului Cod penal degajă un spirit, o orientare morală definitorie pentru fața unei societăți. Îmi permit să afirm că viitorul Cod penal este străbătut de spiritul unei profunde omenii, multiplă și diversă în semnificația ei esențială. Expresie a încrederii nelimitate în puterile bune ale omului, în forța exemplară a societății, noul Cod penal constituie înainte de toate o confirmare vie, concretă și controlabilă a statorniciei unor noi raporturi umane. De aceea, votez cu toată încrederea proiectul noii legi.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI ION STĂNESCU

Prin adoptarea noii legislații penale — reflectare a concepției politice și juridice a partidului și statului nostru — națiunea română va dobîndi un document juridic necesar pentru dezvoltarea condițiilor de promovare a climatului legii, a primatului ei în întreaga activitate de stat, în scopul ocrotirii relațiilor sociale socialiste — temelia progresului multilateral al patriei, a descătușării potențialului creator al omului și a afirmării multilaterale a personalității sale.

O deosebită importanță pentru orientarea și desfășurarea întregii activități a organelor de securitate în spiritul respectării legii, al apărării ferme a cuceririlor revoluționare ale poporului au hotărîrile plenarelor C.C. al P.C.R. din iunie 1967 și aprilie 1968, care au

(Continuare în pag. a IV-a)

LUCRĂRILE SESIUNII MARII ADUNĂRI NAȚIONALE

CUVÎNTUL DEPUTATULUI ION STĂNESCU

(Urmare din pag. a III-a)

măsuri de importanță deose- pentru continuarea largă a esului de adîncire a democra- ului nostru socialist și în legă- cu aceasta pentru perfecționa- activității tuturor organelor de încărcate cu apărarea orîn- irii noastre sociale, a libertăți- or cetățenești.

Avînd la bază principiul funda- mental în virtutea căruia numai le- ea este aceea care stabilește fap- ele antisociale ce constituie in- acțiuni, determină pedepsele și ăsurile educativ-preventive ce rmează să se aplice persoanelor are încalcă normele de drept, pro- ectul urmărește să creeze condiții entru ca nimeni să nu fie tras la răspundere penală pentru o faptă e care legea nu a considerat-o in- acțiune în momentul săvîrșirii ei și nici să nu fie supus la exe- cutarea vreunei pedepse neprevă- zute de lege.

Proiectul Codului penal acordă o importanță deosebită calificării a- celor fapte care, prin conținutul și natura lor, constituie infracțiuni în- promovarea cu consecvență dipiului umanismului socia- stituie una din trăsăturile mbiu ale proiectului Codu- al, pedepsirea cu fermitate cțiunilor contra securității și a celor îndreptate îm- proprietății socialiste re- o măsură legitimă de apă- societății împotriva fapte- re pun în pericol valorile ntale ale orînduirii noastre e.

nez Marea Adunare Națio- ala Consiliul Securității Statu- ui, întregul aparat de securitate. lau o înaltă prețuire noii legisla- ii penale, modului cum au fost sis- ematizate infracțiunile contra ecurității statului, redactării clare și cuprinzătoare a textelor incrimi- atoare, stabilirii unor criterii pre- ise pe baza cărora să se poată de- cu certitudine și în mod obiectiv care anume fapte sînt de natură, prin consecințele lor, să a- ducă, în orice mod, atingerea secu- rității statului.

Asigur Marea Adunare Națională că, în activitatea lor, ofițerii de securitate vor acționa în spiritul strictei respectări a legii și numai în baza ei, că, îndrumați permanent de partid și guvern, vor dovedi discernămînt politic și răs- pundere în stabilirea corectă și ca- lificarea juridică justă a faptelor, pentru ca nici un vinovat să nu rămînă nepedepsit și nici un nevino- vat să nu fie condamnat pe ne- drept.

Întregul aparat al Consiliului Se- curității Statului a studiat cu cea mai mare atenție și a tras toate concluziile din documentele plena- relor C.C. al P.C.R. din iunie 1967 și aprilie 1968, precum și din cu- vîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu la adunarea cu activul nostru de bază. Principalul învă- tămînt pe care noi l-am tras din aceste documente este acela că toa- tă activitatea noastră trebuie să se desfășoare numai pe baza legii, sub îndrumarea și controlul permanent al partidului și guvernului.

Prin modul în care sînt formu- late textele proiectului Codului pe- nal, privitoare la infracțiunile con- tra securității statului, se creează condiții ca organele noastre să des- fășoare o activitate eficientă, în strictă conformitate cu prevederile legii.

O garanție în plus în acest sens o constituie și faptul că prin De- cretul nr. 295 din 4 aprilie 1968, ce urmează a fi supus ratificării în actuala sesiune a Marii Adu- nări Naționale, se stabilesc pen- tru prima dată, în mod concret, atribuțiile organelor de securitate. Acest decret, în care își găsesc oglindirea indicațiile date de Co- mitetul Central al partidului cu prilejul dezbaterii activității M.A.I. și securității, configurează un cadru adecvat pentru promovarea legii, asigură delimitarea precisă a com- petenței Consiliului Securității Sta- tului în sistemul organelor de stat, precum și a rolului și răspunderii sale.

Înțelegînd însemnătatea noii legi penale pentru activitatea noastră, Consiliul Securității Sta- tului încredințează Marea Adu- nare Națională că o va aplica cu strictețe, că va face totul pentru ca abuzuri și ilegalități de genul celor scoase la iveală și condamnate de Plenara C.C. al P.C.R. din aprilie 1968 și în ge- neral orice abuzuri să nu se mai poată repeta niciodată. În felul a- cesta înțelegem că trebuie să ne facem datoria față de popor.

Fiind convins că adoptarea noii legislații penale are o impor- tanță deosebită pentru apărarea orînduirii noastre sociale și de stat, a proprietății socialiste, pentru a- sigurarea drepturilor și libertăți- lor cetățenești, pentru întărirea le- galității socialiste, votez cu toată convingerea noul Cod penal.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI CONSTANTIN MOTOROIU

Împreună cu intensa activitate politico-educativă desfășurată de partid — și, sub conducerea sa, de către organele și organizațiile de stat, de masă și obștești — dezvoltarea întregii noastre vieți materiale și spirituale se reflectă puternic în creșterea considerabi- lă a conștiinței socialiste a mase- lor, în schimbarea profilului lor spiritual, moral, politic și cetă- țenesc. Astfel de trăsături carac- terizează marea majoritate a cetă- țenilor nu numai în procesul de producție, ci și în atitudinile și comportările lor în cadrul fami- liei și societății. Iar la obținerea unor astfel de rezultate, la scă- derea numărului abaterilor de la regulile și cerințele relațiilor dem- ne dintre cetățeni sau dintre cetă- țean și colectivitate, la reducerea cauzelor trimise în justiție un rol însemnat l-au avut diferitele for- me și mijloace de influențare ob ștească — îndeosebi consiliile de judecată și comisiile de împăciuire. În anul 1967, de pildă, cele 122 de comisii de împăciuire existente în județul Dîmbovița au reușit să rezolve favorabil 76 la sută din cazurile dezbătute, pentru ca în perioada ianuarie—iunie 1968 a- cest procent să crească la peste 80 la sută.

Măsurile prevăzute de noua le- giuire penală în vederea antrenă- rii colectivității la întărirea ordi- nii de drept, recurgerea tot mai frecventă la mijloacele de influen- țare obștească în vederea asigu- rării respectării legilor, sînt de na- tură să antreneze pe toți cetă- țenii și pe fiecare în parte la stric- ta aplicare a actelor normative. În acest context, înlocuirea, pen- tru anumite fapte de mai mică pe- riculozitate socială, a răspunderii penale cu aplicarea unei măsuri de influențare obștească sau cu o sancțiune cu caracter administra- tiv este încă o dovadă, ce se dega- jă unitar din întregul Cod pe- nal, a înaltului umanism ce ca- racterizează statul nostru socialist, a încrederii ferme în om, în po- sibilitățile sale nelimitate de a se îndrepta și transforma, de a de- veni un cetățean demn al socie- tății.

Nu trebuie să fii jurist de pro- fesie ca să-ți dai seama de carac- terul adînc umanitar al proiectului noului Cod penal. Expresie a unei orînduiri care a lichidat pentru totdeauna exploatarea și asuprirea omului de către om, deschizînd larg căile formării și afirmării per- sonalității umane, noua lege pe care urmează s-o adoptăm acordă o atenție deosebită apărării per- soanei umane

În dezbaterile publice, cetățenii din numeroase întreprinderi și in- stituții din circumscripția nr. 36 au salutat prevederile proiectului menite să asigure ca omul să se bucure și să beneficieze nestingheri- t de drepturile și libertățile a- devăratei democrații socialiste.

Convins fiind că importantul act normativ supus dezbaterii Marii A- dunări Naționale va contribui din plin la întărirea orînduirii noastre de stat, a legalității socialiste, la afirmarea largă a drepturilor și li- bertăților cetățenești, eu voi vota din inimă, cu toată convingerea, proiectul noului Cod penal.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI MIRON NICOLESCU

După douăzeci de ani de existen- ță a orînduirii socialiste, statul nostru are o înfățișare complet nouă, instituțiile noastre s-au con- solidat, prin îmbunătățiri succe- sive aduse în decursul celor două decenii, dar pe care nu vom ezita să le aducem și de acum încolo, pentru a ne putea alinia perma- nent ritmului ameliorator al dezvoltă- rii științei și tehnicii, ca urmare logică a dezvoltării economiei.

Toate aceste transformări sînt obținute printr-un efort continuu al oamenilor muncii, sub conduce- rea clarvăzătoare a partidului.

Ca președinte al Academiei, să-mi permiteți să exprim aici mîndria tuturor oamenilor de ști- ință de-a se fi încadrat în elanul constructiv general, de-a fi contri- buit, prin munca lor, prin entu- ziasmul participării la această ac- țiune.

Ne putem explica, în consecință, de ce pulsajul vieții noastre sociale este astăzi altul decît cel de acum două decenii și — să o spunem deschis — în unele privințe altul decît cei din preajma Congresu- lui al IX-lea. Vechile relații din- tre oameni au evoluat o dată cu schimbările aduse în structura sta- tului, relații noi au apărut și s-au intensificat. O bună și eficientă rînduire a lucrurilor trebuie să vegheze la utilizarea mișcărilor fiecăreia dintre aceste particule elementare ale societății care sînt oamenii în folosul și nu în dauna mișcării întregului, și în același timp să prevină și să împiedice mișcările care aduc prejudicii so- cietății. De aici necesitatea legife- rării relațiilor dintre oameni, de aici necesitatea elaborării proiec- tului noului Cod penal al Republi- cii Socialiste România, supus astăzi dezbaterii în Adunarea noastră.

O adevărată legiuire — a spus în continuare vorbitorul — trebuie să reflecte schimbările economice și social-politice care au loc în pro- cesul revoluției și al construcției socialiste.

O adevărată lege nu are carac- terul de suprimare a libertății de mișcare, ci de dirijare a acesteia în mod rațional, pentru încadra- rea armonioasă în efortul gene- ral. Prin aceasta, ea are și un ca- racter moral-educativ. Așa după cum a arătat tovarășul Nicolae Ceaușescu în recenta plenară a C.C. al P.C.R. „Aplicarea noului Cod penal va contribui la promo- varea puternică în întreaga viață socială a normelor socialiste, la perfecționarea raporturilor dintre oameni, la afirmarea tot mai con- secventă a concepției de viață a clasei muncitoare, a partidului co- munist, la dezvoltarea democrației noastre socialiste".

O lege justă trebuie să sprijine dezvoltarea fără piedici a societă- ții. De aceea, membrii societății trebuie să respecte legea pe care și-o dau, respectîndu-i riguros clauzele. În acest mod, ei se res- pectă pe ei înșiși.

Noul Cod penal prezintă, în afară de structura de care am vor- bit mai sus, cîteva particularități extrem de importante. În primul rînd, el reflectă puternic grija față de om, nu numai față de omul care respectă legea, ci și față de infrac- tor. Infractorul este și el, în spiri- tul acestei legi, un om care trebuie reeducat, în vederea transformării sale într-un cetățean util societă- ții. Cum munca silnică pe viață, temnița grea, detențiunea riguroa- să nu constituie, în concepția parti- dului nostru, mijloace de reedu- care, ele au fost suprimate. Închi- soarea rămîne astfel unica pe- deapsă privativă de libertate.

O altă particularitate a noului Cod penal o constituie grija de a- părare a acestei unități de bază a societății, pe care o constituie fa- milia, în special ocrotirea mamei și copilului.

În al treilea rînd, noul Cod pe- nal conține prevederi care garan- tează legalitatea și care apără pe cetățeni împotriva tuturor acelor care, în loc să reprezinte legea, se substituie acesteia. S-a întărit ast- fel principiul elementar, din pă- cate deseori călcat în trecut, că legea este lege pentru toți, inclu- siv pentru cei care o aplică.

În sfîrșit, noul Cod penal pre- vede posibilitatea înlocuirii, în- tr-un număr important de cazuri, a răspunderii penale cu răspunderi care atrag implicații de altă natură, pentru care se prevăd mă- suri de influențare obștească.

Toate aceste trăsături noi re- flectă puternica închegare a sta- tului nostru socialist, adeziunea întregului popor la politica parti- dului, exponent al aspirațiilor sale, încrederea pe care partidul și gu- vernul o pun în rolul colectivită- ții pentru apărarea ordinii socia- liste.

Iată de ce consider că trebuie să votăm cu încredere Codul pe- nal supus dezbaterii.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI EDUARD EISENBURGER

Împărtășesc — alături de ceilalți oameni ai muncii, de toți cetățenii patriei noastre, indiferent de națio- nalitate — sentimentul de satis- facție că forul suprem al țării a luat în dezbatere proiectul noului Cod penal — lege de deosebită im- portanță în ansamblul normelor de drept menite să contribuie la apă- rarea și consolidarea cuceririlor po- porului nostru, a drepturilor și li- bertăților cetățenești consfințite de legea fundamentală. Această mă- sură, care se înscrie pe linia ini- țiativelor luate de partid și de guvern de îmbunătățire a legisla- ției țării, vine să pună de acord normele de drept penal cu cerin- țele actuale ale vieții social-poli- tice și economice.

După cum este cunoscut, presei noastre, cu caracterul său activ și pronunțată eficacitate socială, îi revin sarcini de seamă în educa- rea cetățenilor pentru respectul față de lege, în prevenirea și com- baterea infracțiunilor, precum și a oricărei alte încălcări de lege. În raport de aceste obiective, consi- der că noi, gazetarii, trebuie să fim în permanentă căutare de noi forme de influențare a opiniei pu- blice, să găsim argumentele cele mai convingătoare pentru explica- rea legilor statului, a conținutului și sensului lor și în special a nou- lui Cod penal — lege de mare im- portanță în stat.

Capabilă să informeze operativ, în modul cel mai veridic publicul cititor, presa este chemată să in- tervină, să arate și să dezvăluie fapte de încălcare a legii și cau- zele care au dus la comiterea lor. Cele mai caracteristice fapte de în- călcare a legii în ce privește știrbi- rea proprietății socialiste, de ne- respectare a drepturilor și libertă- ților cetățenești apar astăzi în co- loanele presei noastre, creînd un curent de opinie pentru lichidarea lor.

Firește, pentru ca noi să ne adu- cem contribuția la formarea con- științei juridice socialiste a cetăță- nilor, la prevenirea încălcărilor de lege, la crearea unei opinii de masă împotriva tuturor celor care nesocotesc legea, este necesar să cunoaștem în mod temeinic faptele pe care le prezentăm și să le re- dăm cu toată obiectivitatea.

Faptul că în fiecare zi zeci și sute de oameni, de cele mai dife- rite profesii și preocupări, se adre- sează cu încredere organelor noas- tre de presă, fiind prezenți în pa- ginile ziarelor cu ideile și părerile lor, cu sugestiile, observațiile și cri- ticile lor, mărește și mai mult răspunderea tuturor lucrătorilor din acest domeniu.

Și presa din județul Brașov — unde-mi desfășor activitatea — își aduce contribuția sa la întărirea legalității socialiste. Astfel, prin co- loanele ziarelor „Drum nou", „Kar- paten Rundschau", „Uj Ido", ale re- vistei „Astra" au fost dezvăluite, cu sprijinul activ al cetățenilor, o serie de fapte cu privire la sustra- geri din proprietatea socialistă, în- călcări ale legii de către funcțio- nari ai organelor locale, ale unor drepturi ale cetățenilor, precum și fapte contrare regulilor de convie- țuire socială.

Înalta apreciere dată presei ne bucură mult și ne onorează. Aceas- ta contribuie la sporirea în și mai mare măsură a prestigiului ei, dar în aceeași măsură ne îndatorează.

Avem obligația ca activiști ob- ștești, ca exponenți ai opiniei pu- blice, să depunem toate eforturile, să folosim toată priceperea, cu- noștințele și voința noastră pen- tru a fi la înălțimea sarcinilor, a noilor exigențe izvorîte din etapa actuală.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI AUGUSTIN ALEXA

Constituția Republicii Socialiste România înscrie ca un principiu fundamental în activitatea statului apărarea proprietății socialiste, ga- rantarea exercitării depline a drep- turilor cetățenești, asigurarea lega- lității socialiste și apărarea ordi- nii de drept. Factorul esențial al apărării legalității îl constituie în- tărirea rolului conducător al parti- dului în fiecare sector al vieții so- ciale, precum și organizarea de că- tre stat a unor forme de activitate în scopul asigurării respectării legii, între care și supravegherea exercitată de procuratură.

Organele procuraturii și-au spo- rit continuu preocuparea îndeosebi pentru : descoperirea și tragerea la răspundere a celor care prin fap- tele lor au încercat să lezeze secu- ritatea statului, apărarea proprie- tății socialiste împotriva hoților și delapidatorilor, precum și a celor care irosesc avutul obștesc sau ma- nifestă lipsă de grijă față de acesta, combaterea faptelor îndreptate îm- potriva vieții, libertății și avutului persoanei, a dreptului la muncă și securității muncii, combaterea ori- căror manifestări dăunătoare con- solidării și dezvoltării familiei, precum și a altor fapte contrarii regulilor de conviețuire socială.

Aceasta nu înseamnă însă că în activitatea organelor procuraturii nu s-au manifestat și unele lipsuri și greșeli care au avut ca urmare arestări nelegale făcute sau confir- mate cu ușurință de către unii pro- curori sau trimiterea în judecată a unor persoane fără ca vinovăția lor să fi fost temeinic și pe deplin do- vedită.

În opera de întărire continuă a legalității socialiste, proiectul Co- dului penal creează premise sigu- re pentru justa aplicare a legii, pentru înlăturarea manifestărilor de subiectivism și arbitrar, a abu- zurilor și ilegalităților din activi- tatea organelor de urmărire pena- lă, organelor procuraturii și instan- țelor judecătorești.

Prin totalitatea reglementărilor sale, noul Cod penal va constitui un instrument mult mai bun pen- tru lucrătorii din organele de cercetare penală, procurori și ju- decători, în vederea tragerii la răspundere a celor care au săvîr- șit fapte penale și totodată creează condiții pentru ca nimeni să nu sufere pe nedrept rigorile legii pe- nale.

Noile dispoziții, între care și cele ce agravează răspunderea pentru faptele de arestare ilegală, cercetare abuzivă și represiune nedreaptă, vor contribui, de asemenea, la întărirea simțului de răspundere al lucrătorilor din aceste organe pentru evitarea în viitor a ori- căror abuzuri sau alte ilegalități din activitatea lor.

O condiție esențială pentru ca prevederile noului Cod penal să-și atingă scopul o constituie aplica- rea lor corectă la cazurile con- crete, de către organele investite cu această misiune de înaltă răs- pundere. Aceasta nu este însă o sarcină ușoară. Cei care comit in- fracțiunile cele mai periculoase fo- losesc diverse mijloace necinstite pentru a se sustrage de la răs- pundere. Pentru a putea lupta cu succes împotriva unor asemenea manifestări, lucrătorii organelor de cercetare penală, ai organelor procuraturii și cei din instanțele de judecată trebuie să dea dovadă de un înalt spirit de principialita- te, de o temeinică pregătire pro- fesională, de o puternică pasiune pentru munca ce o desfășoară în interesul cetățenilor, al întregii noastre societăți, fără a se lăsa influențați de unele elemente mî- nate de scopuri necinstite și care folosesc minciuna și calomnia pen- tru eludarea legii.

Trebuie să acționăm în așa fel încît oricine, indiferent de func- ția ce o deține în sistemul orga- nelor judiciare, ar manifesta rea intenție ori ușurință în tra- gerea la răspundere penală pe nedrept a vreunei persoane, să fie împiedicat s-o facă, iar dacă a săvîrșit o astfel de încălcare gra- vă a legalității, să fie el însuși tras la răspundere cu toată seve- ritatea. Poziția de intoleranță față de încălcarea legii nu trebuie să se manifeste numai față de fap- tele grave de felul celor dezbătu- te în plenara Comitetului Central din aprilie a. c., ci față de orice încălcări ale legii, indiferent de gravitatea lor.

Totodată trebuie să avem în ve- dere că modul hotărît în care se pune problema respectării cu stric- tețe a drepturilor și libertăților cetățenilor nu înseamnă nicidecum o slăbire a fermității față de ce- ei care săvîrșesc infracțiuni. Este ne- cesar ca, în continuare, organele de cercetare penală și de procu-ratură să depună toate eforturile pentru descoperirea și trimiterea în judecată neîntîrziată a celor care săvîrșesc fapte penale, iar vinovă- ția lor este dovedită.

Revine, de asemenea, o răspun- dere importantă și altor categorii de juriști și îndeosebi avocați- lor care, prin natura muncii lor, trebuie să acționeze pe baza principialității și eticii profesiona- le, pentru realizarea unei justiții care să exprime adevărul și echi- tatea socială.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI LADISLAU BANYAI

În proiectul de Cod penal se o- glindește grija deosebită a partidu- lui și statului nostru față de om și față de raporturile sale cu societa- tea, potrivit schimbărilor calitative care au avut loc în profilul spiri- tual al omului și în natura convie- țuirii sociale. Acest fapt reiese, în- tre altele, în mod pregnant și din titlul V al proiectului, care stabi- lește măsurile ce se preconizează față de infractorii minori, măsuri la care aș dori să mă refer în cele ce urmează.

Educarea și instruirea tinerei ge- nerații este unul din obiectivele principale ale întregii noastre so- cietăți. Activitatea coordonată a fa- miliei, a școlii, a organizațiilor de tineret, în vederea pregătirii acես- tuia pentru muncă și viață, este o îndatorire esențială care contri- buie în mod direct la prevenirea săvîrșirii unor infracțiuni de către minori. Iar în cazul săvîrșirii unor fapte incriminabile, proiectul acor- dă o atenție deosebită, înainte de toate, aplicării unor măsuri educa- tive pentru îndreptarea minorilor respectivi.

Școala, organizațiile noastre de tineret reprezintă centre de edu- care a tineretului și în spiritul fră- ției între cetățenii de diferite na- ționalități. Astăzi, în școlile noas- tre de toate gradele, învață ală- turi, precum și în secții paralele, în deplină prietenie, copii ai mun- citorilor, țăranilor și intelectualilor români, maghiari, germani și de alte naționalități, uniți în efortu- rile lor pentru înflorirea patriei co- mune, Republica Socialistă Româ- nia. Copiii noștri, de diferite națio- nalități, desfășoară în comun acti- vitatea obștească și leagă între ei o prietenie trainică. În relațiile lor de toate zilele nu-și găsește loc „propaganda naționalist-șovină, afițarea urei de rasă sau națio- nale", pentru care proiectul Codu- lui penal în articolul 322 prevede o pedeapsă corespunzătoare.

Socotesc binevenită accentuarea măsurilor educativ-preventive în proiectul Codului penal, precizarea cazurilor care, în loc de pedeapsă, necesită numai o măsură educati- vă : mustrare, tratament medical sau regim special de educație. De- sigur, aplicarea Codului penal im- plică și existența unor institute corespunzătoare și a cadrelor de specialitate, care cunosc cele mai noi cuceriri ale științei pedagogice și psihologice.

O problemă de mare răspundere socială și umană privește reintegrarea în viața socială a foștilor minori infractori. Părinții trebuie să fie avertizați de îndatoririle lor pentru ușurarea regăsirii locului acestor minori în societate, iar la unitățile de muncă trebuie să fie luată în considerare fără doar și poate calificarea lor. Există cazuri, dezbătute și în ziare, cînd foștii infractori adulți, chiar și recidi- viștii, găsesc teren prielnic pentru a se strecura în posturi incompa- tibile cu înclinațiile lor negative și continuă să aducă daune socie- tății. Pe de altă parte însă, minorii, mai ușor de reeducat, sînt întîmpi- nați deseori cu neînțelegere și a- nimozitate, începînd chiar cu Ofi- ciul de repartizare a brațelor de muncă, ceea ce poate declanșa un grav conflict sufletesc în minorul respectiv și ca urmare mari pa- gube sociale.

Intrarea în vigoare a noului Cod penal va constitui un ja- lon pe calea adîncirii democrației, în întărirea legalității socialiste.

Voi vota cu încredere pentru a- doptarea actualului proiect al Co- dului penal de către Marea Adu- nare Națională.

CUVÎNTUL DEPUTATULUI IOAN COMAN

Împărtășesc părerea unanim ex- primată aici că adoptarea Codului penal al Republicii Socialiste Ro- mânia va constitui un important factor al întăririi ordinii de drept, al perfecționării mecanismului ju- ridic indispensabil dezvoltării să- nătoase a vieții publice în țara noastră.

Înscriindu-se în ansamblul de măsuri luate după Congresul al IX-lea al partidului pentru întă- rirea legalității și dezvoltarea con- tinuă a democrației socialiste, pro- iectul Codului penal reflectă grija deosebită a conducerii de partid pentru îmbinarea armonioasă a dezvoltării societății noastre socia- liste și a personalității umane. Îm- preună cu celelalte activități or- ganizatorice și politice întreprinse pe linie obștească și de stat, le- gea penală este menită să contri- buie la dezvoltarea acelui climat care să excludă pentru totdeauna orice posibilitate de comitere a u- nor acte arbitrare și ilegalități de natura celor petrecute în trecut și pe care plenara din aprilie a Co- mitetului Central al partidului le-a dezvăluit cu curaj și le-a condam- nat cu hotărîre. În acest sens, con- sider extrem de importantă preve- derea de deosebită valoare prin- cipială că nimeni nu poate fi tras la răspundere pentru o faptă pe care legea nu o consideră infrac- țiune și nici supus la executarea vreunei pedepse neprevăzute de lege. În aceasta își găsește ogli- direa profundul umanism carac- teristic politicii partidului nostru comunist.

Poporul nostru socotește ca o în- datorire sacră a fiecărui cetățean consolidarea și dezvoltarea avuției materiale și spirituale a țării, a relațiilor socialiste, a regimului politic care consfințește exercita- rea puterii de către popor și pen- tru popor, asigurarea independen- ței, suveranității și integrității Re- publicii Socialiste România îm- potriva oricăror încălcări.

Ținînd seama că atîta timp cît există imperialism există și pe- ricolul de agresiune și războaie, partidul și guvernul acordă o deo- sebită atenție întăririi capacității de apărare a țării, înzestrării for- telor noastre armate cu tehnica modernă de luptă.

Atenția acordată securității in- terne și externe a statului își gă- sește reflectarea și în proiectul Codului penal, care definește drept infracțiuni faptele îndreptate îm- potriva capacității de apărare și a securității statului nostru. Conform prevederilor Codului sînt incrimi- nate toate actele care periclitează grav organismul social, ființa sta- tală și națională. Sub acest as- pect sînt incriminate fapte antiso- ciale și antinaționale ca trădarea sub orice formă, spionajul, dezvă- luirea secretului de stat, submi- narea puterii de stat, actele de diversiune, sabotajul, subminarea economiei naționale, propaganda împotriva orînduirii socialiste.

Proiectul Codului penal supus dezbaterii noastre conține preve- deri de natură să asigure desfășu- rarea unei activități normale a or- ganismului militar al țării. Mă- reața misiune pusă în fața Forțe- lor Armate — de a fi gata oricînd să apere fără preget independența, suveranitatea și hotarele patriei — cere asigurarea celei mai neștirbite ordini și discipline mi- litare, respectarea necondiționată a dispozițiilor de stat privind recru- tarea, încorporarea, concentrarea și mobilizarea, îndeplinirea ireproșa- bilă a serviciului militar, a îndato- ririlor înscrise în jurămîntul și regulamentele militare.

Concepția unitară care stă la baza proiectului își găsește ex- presia și în faptul că el cuprinde, ca parte integrantă, prevederile referitoare la infracțiunile în le- gătură cu apărarea țării și servi- ciul militar, încetînd astfel exis- tența unui cod separat al justiției militare.

Acest mod de abordare reflectă caracterul unitar al organizării pu- terii noastre de stat, faptul că în statul nostru socialist armata este o parte integrantă a organismu- lui național, că drepturile și îndato- ririle generale ale militarilor sînt reglementate laolaltă cu ale tutu- ror cetățenilor țării.

Raportez Marii Adunări Națio- nale că întărirea continuă a lega- lității socialiste constituie o pre- ocupare permanentă și în armată. Noi spunem, pe drept cuvînt, că ordinul comandantului este lege pentru subordonați. Dar asta nu înseamnă că un comandant, indi- ferent de funcția pe care o înde- plinește, poate să emită ordine în mod arbitrar, după bunul lui plac. Forța de lege a unui ordin derivă, înainte de toate, tocmai din faptul că comandantul, în virtutea mari- lor răspunderi cu care este inves- tit de partid și guvern, acționează în numele intereselor poporului și ale patriei cu cea mai strictă res- pectare a legilor, a regulamente- lor militare.

În armată ca și în toate dome- niile vieții sociale, principalul su- port moral al activității este în- crederea neabătută în justețea po- liticii Partidului Comunist Român, străduința fierbinte de a străjui mărețele realizări socialiste ale po- porului, conștiința cetățenească a militarilor de toate gradele. Ei sînt ferm convinși că ridicarea conti- nuă a nivelului pregătirii de luptă și politice, menținerea armatei în permanentă capacitate de acțiune constituie un imperativ național, o expresie a prinosului de recunos- tință pentru generațiile trecute care au stropit cu sîngele lor pămîntul strămoșesc, o datorie sfîntă față de cei ce ne vor urma.

Vă asigur că vom face totul pentru ca personalul militar să constituie permanent și pretutin- deni exemplu de respectare a o- bligațiilor cetățenești, a normelor de conviețuire obștească, a lega- lității socialiste, care își găsește un nou reazim important în pro- iectul codului propus spre adop- tare.

Îmi exprim acordul cu preve- derile proiectului, pe care îl voi vota cu toată convingerea.

(Urmare din pag. I)

Deputatul Traian Ionașcu, pre- ședintele Comisiei juridice, a pre- zentat apoi raportul acestei comi- sii la proiectul de lege.

A început apoi discuția gene rală la proiectul Codului penal, la care au luat cuvîntul deputa- ții Ion Savin, prim-secretar al Co- mitetului județean Vaslui al P.C.R., președintele Consiliului popular județean, Constantin Stă- tescu, secretarul Consiliului de Stat, Nagy Istvan, scriitor, Atha- nase Joja, vicepreședinte al Aca- demiei, Adrian Dimitriu, ministrul justiției, deputații Nicolae Hu- dițeanu, președintele C.A.P din comuna Comana, județul Constan- ța, Iosif Uglar, prim-secretar al Comitetului județean Satu Mare al P.C.R., președintele Consiliului popular județean, Viorica Bulugiu, inginer la C.A.P Bragadiru, județul Teleorman, Ion Stănescu, președintele Consiliului Securității Statului, Constantin Motoroiu, prim-secretar al Comitetului mu- nicipiului Tîrgoviște al P.C.R., pri- marul orașului, Miron Nicolescu, președintele Academiei, Eduard Eisenburger, redactor-șef al re- vistei Karpaten Rundschau.

În ședința de după-amiază, în continuarea discuției generale la proiectul Codului penal, au luat cuvîntul deputații : Augustin Alexa, procurorul general al Repu- blicii Socialiste România, Ladis- lau Banyai, director adjunct știin- țific al Institutului de istorie „Ni- colae Iorga" al Academiei, general- locotenent Ioan Coman, adjunct al ministrului forțelor armate, se- cretarul Consiliului Superior Po- litic al Armatei, Demostene Bo- tez, scriitor, Cornel Onescu, mi- nistrul afacerilor interne, prof. Mihail Roșianu, C. Paraschivescu- Bălăceanu, vicepreședinte al aso- ciației juriștilor, Alexandru Gre- cu, președintele Comitetului Uni- unii sindicatelor din întreprinde- rile de transport și telecomuni- cații, prof. Mihail Ghelmegeanu, Coloman Kelemen, tehnician la uzinele „Electroprecizie"-Săcele, județul Brașov, și prof. Eugenia Gabriela Simion, directoarea Li- ceului nr. 1 din Iași.

Lucrările sesiunii continuă.

(Agerpres)

Opinia publică își exprimă profunda satisfacție față de măsurile de înaltă echitate socială stabilite de plenara C. C. al P. C. R.

Sînt întru totul pentru reglementarea în chip nou a activității și remunerării doctorilor în științe

Este în afară de orice îndoială că măsurile stabilite de Comitetul Central, în recenta ședință plenară, vor avea urmări deosebit de pozitive pentru viața societății noastre. Vizînd laturi fundamentale ale activității economice, științifice și culturale, aceste măsuri au o excepțională valoare etică, principială și practică.

Printre problemele de mare importanță abordate de plenară se numără și aceea a multiplelor și variatelor forme de organizare în țara noastră a activității sociale a doctorilor în științe, a creației și remunerării lor. Latura materială poate avea în știință, ca în orice domeniu, două aspecte cu două extreme : una stimulatorie și alta de frînare. În viața de toate zilele întîlnim categorii diferite de oameni — unii dinamici, în continuă căutare, și alții care se opresc după primul succes, culcîndu-se pe laurii acestei victorii. Pentru această din urmă categorie retribuirea titlului științific reprezintă o „pensie" pe viață. Într-un asemenea sens, considerăm ca o măsură de echitate, de ordin moral, renunțarea la retribuirea titlului și statornicirea, pe bază de acte normative, a retribuției muncii științifice efectiv prestate. Este foarte cunoscut că pasiunea corespunde întrutotul adevăratului om de știință, ori tocmai această pasiune și rezultatele ei trebuie stimulate material.

Activitatea unui doctor în științe este diversificată. În afara doctorilor în științe, încadrați în institute de cercetare, mai există doctori în științe încadrați direct în producție. Activitatea acestora din urmă, pe plan de cercetare, neimpusă de nimeni, este rodul unei pasiuni științifice. Își găsește sau nu acest rod al pasiunii științifice utilitatea socială corespunzătoare ? Acești cercetători strîns legați de practică, se impun la mai toate congresele internaționale și naționale cu lucrări originale. Așa stînd lucrurile, consider că ar fi firesc ca în cadrul fiecărui departament să existe o evidență a doctorilor în științe profilați pe anumite specialități, precum și a rezultatelor muncii acestora. Se impune cu necesitate și popularizarea lucrărilor de specialitate ca și a tezelor lor. Teza unui doctor în științe presupune o experiență practică și o bibliografie cuprinzătoare, națională și internațională. Trebuie găsite forme eficiente de publicare a tezelor de doctorat cu adevărat valoroase.

Avem prilejul de a ne manifesta acordul plenar pentru judicioasa măsură privind aplicarea principiului repartiției socialiste, concretizată în hotărîrile C.C. al P.C.R. Am mai adăuga și justețea eliminării cumulului remunerat, apreciind că un adevărat om de știință nu poate fi prezent, în același timp, în mai multe locuri.

Stere BARA
doctor în psiho-patologie

Mă entuziasmează soluția unor tipuri variate de locuințe

Am primit cu multă bucurie măsurile adoptate de recenta Plenară a Comitetului Central al Partidului Comunist Român. Ca arhitect, mi-au reținut, printre altele, atenția prevederile referitoare la dezvoltarea construcției de locuințe. În condițiile creșterii înregistrate a populației urbane, trecerea la proiectarea și construirea mai multor tipuri de locuințe — printre care și locuințe ieftine, realizabile rapid și cu cheltuieli mai mici — garantează rezolvarea într-o perioadă mai scurtă a unei însemnate probleme sociale : satisfacerea în continuare a nevoilor de locuințe ale întregii populații.

Diversificarea suprafeței și a gradului de confort, corespunzător cerințelor oamenilor cu venituri diferite, asigură condiții bune de locuit pentru un număr sporit de familii și permite, totodată, lărgirea numărului de locuințe cu chirii mai mici. Aș aminti, ca semnificativ în acest sens, interesul pentru o experiență de proiectare mai veche, cu caracter local, întreprinsă cu ocazia construcției locuințelor din strada Cătelu, în preajma actualului cartier Titan. Este elocventă posibilitatea dublării numărului de apartamente, prevăzute a se construi în anul viitor. În același timp, consider că stabilirea regimului juridic al terenurilor fără construcții din perimetrul construibil al municipiilor și orașelor, prevenind fenomenele de speculă ce pot apărea în construcția urbană, vine în sprijinul intereselor celor mai largi ale tuturor cetățenilor.

Întregul complex de măsuri adoptate de recenta plenară, oglindind realist posibilitățile materiale pe care societatea noastră le poate oferi în condițiile actuale membrilor săi, se caracterizează prin spiritul unei profunde echități sociale, prin constiința unei înalte răspunderi față de clasa muncitoare, de întregul popor, față de destinele patriei noastre socialiste. Mă alătur din tot sufletul acestor măsuri și mă angajez să contribui, ca proiectant, la înfăptuirea lor neabătută.

Conf. arh. Anton DAMBOIANU

MĂSURI CONSACRATE STIMULĂRII ȘI AFIRMĂRII OMULUI CARE MUNCEȘTE

(Urmare din pag. I)

zuite, menite să asigure perfecționarea întregului sistem de repartiție, pentru a-l face mai stimulativ și eficient.

Socialismului îi revine marele merit în fața umanității de a fi dat tuturor membrilor societății posibilitatea să-și dezvolte în mod nestingherit capacitățile creatoare, făcînd în același timp din muncă supremul criteriu al repartiției în societate. Repartiția după muncă ce caracterizează esența cea mai profundă a societății socialiste nu este însă doar o simplă cerință de ordin etic, moral. Ea este înainte de toate — și în modul cel mai strict — o necesitate economică obiectivă. Aceasta întrucît, oamenii fiind egali între ei în privința stăpînirii mijloacelor de producție, singura modalitate de a aprecia riguros contribuția fiecăruia la existența și progresul comunității sociale nu-l poate constitui decît creația sa pe tărîmul producției materiale, științifice, culturale, artistice, cu alte cuvinte capacitățile sale concretizate într-un rezultat, adică prin munca sa.

Fără îndoială, prin natura ei, munca de economist este destul de prozaică. Ea însă îți permite să observi problemele profunde ale vieții unei națiuni, progresele realizate pe toate tărîmurile — economic, social, științific, cultural, politic. Această meserie îți dă în același timp posibilitatea să observi și să cîntărești realist efortul de muncă al tuturor categoriilor sociale, nevoile fiecăreia dintre ele și să apreciezi în mod lucid solidaritatea de scop, mijloace și efort a tuturor membrilor națiunii socialiste în fiecare etapă dată.

Repartiția după muncă conține, atunci cînd este aplicată corect, toate stimulentele necesare pentru dezvoltarea hărniciei și energiei omului, a caracterului creator al muncii sale, a inițiativei și spiritului de răspundere, a luptei sale pentru a da un produs, material sau spiritual, de care să se poată mîndri el și societatea în care trăiește.

Mi se pare de o deosebită însemnătate faptul că, respingînd egalitarismul, concepțiile nivelatoare în domeniul retribuției și afirmînd cu hotărîre principiul diferențierii stimulative a salariilor în funcție de cantitatea, calitatea și răspunderea socială a muncii, desfășurate de fiecare, noul sistem de salarizare caută să stabilească un raport mai echitabil între salariile diferitelor categorii de oameni ai muncii și să elimine decalajele prea mari și nejustificate între venituri.

Nu fac decît să exprim opinia celor mai largi cercuri ale poporului atunci cînd spun că echitatea salariilor este întîmpinată cu o deosebită satisfacție. În această satisfacție largă își găsește în fond expresia realismul măsurilor luate, caracterul lor profund științific, legat de interesele fundamentale ale poporului. Este bine deci ca aplicarea principiului socialist al repartiției după calitatea și cantitatea muncii — incluzînd aici și răspunderea socială — să fie făcută în modul cel mai riguros, nemailăsîndu-se nici o portiță de călcare a acestei legi obiective.

Cuvîntul secretarului general a răspuns gîndurilor noastre, ale muncitorilor

(Urmare din pag. I)

spinarea cetățenilor cinstiți care în întreaga lor viață s-au călăuzit și se călăuzesc după legile sfinte ale onoarei și demnității, cetățeni care, cu un salariu mai mare sau mai mic, își orînduiesc traiul, știind, pată o vorbă din bătrîni, „să se întindă atît cît le este plapuma" și știind că orînduirea noastră socialistă le va asigura, pe măsura noilor succese în economie, condiții de viață tot mai bune.

În numele acestor oameni cinstiți, a imensei majorități a poporului nostru, a vorbit tovarășul Nicolae Ceaușescu la plenară. În numele acestor oameni partidul și statul nostru preconizează măsuri absolut necesare și profund drepte împotriva tuturor formelor de parazitism, împotriva celor ce încearcă să jecmănească buzunarul cetățenilor, acumulînd cîștiguri ilicite, cheltuind sume de bani pe care nu le pot justifica prin salariul lor, deci prin munca lor.

Satisfacția noastră de azi adîncește și mai mult sentimentul permanent de încredere în politica înțeleaptă a partidului, politică îndreptată cu consecvență spre întărirea legalității socialiste, spre perfecționarea relațiilor sociale dintre oameni, în toate sectoarele de activitate. Hotărîrile plenarei, îmbrățișate cu dragoste și devotament de toți oamenii muncii, întăresc rolul conducător al partidului comunist care se îngrijește cu înaltă răspundere de destinul poporului român.

În interesul calității învățămîntului românesc

(Urmare din pag. I)

științe sau de grade didactice, care să conducă la perfecționarea muncii educative. Poate mai mult decît în alte domenii, pentru cadrele care lucrează pe tărîmul școlii ridicarea permanentă a calificării pedagogice și științifice, perfecționarea metodelor de instruire și educare a tinerei generații reprezintă o condiție esențială a eficacității muncii depuse. Activitatea la catedră, menirea și îndatoririle de profesor și educator nu-ți dau voie să te limitezi la un anumit număr de cunoștințe sau la anumite deprinderi. Profesiunea de dascăl și educator impune o continuă reîmprospătare a calificării, străduințe sistematice și constante pentru însușirea a tot ceea ce reprezintă nou și progres în știința educației. Tocmai de aceea subscriu la hotărîrea Plenarei C.C. al P.C.R. de a se renunța la remunerarea pe viață a titlurilor onorifice, inclusiv a celor de profesor și învățător emerit, sau fruntaș, de a se găsi forme de recompensare materială a muncii, forme mult mai stimulative, care să oblige la o continuă autoperfecționare profesională a cadrelor noastre didactice.

AM SIMȚIT ÎN LUCRĂRILE PLENAREI GRIJA CALDĂ A PARTIDULUI PENTRU OAMENII MUNCII

Eu și tovarășii mei de muncă și cred, întreaga populație, am primit cu deosebită satisfacție noile măsuri preconizate de plenara Comitetului Central al partidului care înfățișează un larg mănunchi de probleme sociale. În centrul plenarei a stat grija partidului nostru pentru ridicarea nivelului de trai al maselor, pentru stabilirea unor raporturi de echitate în toate compartimentele societății noastre, pentru afirmarea principiilor de dreptate și umanitate comuniste. Simțim din fiecare rînd al cuvîntării tovarășului Ceaușescu atenția caldă pentru noi oamenii muncii, pentru viața noastră, cît de justă și de umană este ideea că în orînduirea noastră omul trebuie să trăiască din munca efectiv prestată nu din „pensii viagere", că nu se pot tolera diferențe tipătoare, nejustificate în venituri, că nu se poate admite îmbogățirea fără muncă, sau pe seama muncii altora. O satisfacție deosebită ne-au produs cuvintele tovarășului Ceaușescu despre necesitatea îmbunătățirii aprovizionării populației cu legume și fructe și frînării creșterii prețurilor la aceste produse.

Locuiesc în cartierul Rahova din Capitală. Și firește mă aprovizionez cu toate cele necesare din unitățile comerciale învecinate. Legumele și fructele îmi dau însă bătaie de cap. Ca să le cumpăr, trebuie să merg tocmai în cealaltă parte a orașului, la Halele Obor. Aici găsesc marfă destulă, bună, pe alese, proaspătă. Mă întreb, organele care trebuie să se ocupe de buna aprovizionare a populației, de ce nu-și fac datoria în așa fel încît să asigure cantități suficiente de mărfuri, în toate sortimentele, în toate punctele de desfacere din Capitală și din țară, să repartizeze judicios legumele și fructele, corespunzător cerințelor populației? Totodată, prețurile legumelor diferă de la o unitate la alta, de la un producător la altul, iar diferențele sînt destul de mari. De exemplu la roșii. La aprozarul nostru erau 7 lei, la Obor însă 6 și 5 lei. Și mai frumoase. E drept acest lucru? Pun această întrebare deoarece un kilogram de zahăr, de ulei, o stambă, un săpun, alte bunuri industriale pe care le cumpără producătorul de legume, la sat sau la oraș, în orice parte a țării, au aceleași prețuri în orice timp al anului, în orice condiții. Cred că în sectorul desfacerii produselor agricole nu se face simțită suficient intervenția organelor competente pentru reglarea prețurilor.

Cred că este cazul să se ia măsuri mai energice împotriva celor care fac speculă, care realizează venituri pe spinarea noastră, a cumpărătorilor. De pe urma faptului că în acest an unele zone agricole ale țării au fost bîntuite de secetă care s-a prelungit, caută să profite unii producători, vînzînd legume, fructe și alte produse la prețuri exagerate. Aplaud din toată inima hotărîrea plenarei C.C. al P.C.R. de a se pune capăt acestei stări de lucruri. Să nu uităm că trăim într-o societate socialistă și întreaga viață socială trebuie să se bazeze pe anumite norme etice.

Savu CÎRLIGEL
conducător auto — București

O sarcină de prim ordin — îmbunătățirea aprovizionării populației cu produse agricole

(Urmare din pag. I)

Tot ce s-a realizat pentru dezvoltarea agriculturii, pentru îmbunătățirea condițiilor de trai ale țărănimii, pentru înflorirea satului socialist, este indisolubil legat și de munca harnică, croică a clasei muncitoare, care a dus pe umerii ei cu elan patriotic și înaltă conștiință, greul operei de construcție socialistă, de înfăptuire a industrializării socialiste — factorul hotărîtor al dezvoltării armonioase a întregii economii, al utilării tuturor ramurilor, al ridicării nivelului de trai al poporului.

Privind în urmă drumul străbătut de poporul nostru, apare limpede că la temelia profundelor schimbări înnoitoare petrecute în viața satelor și a țărănimii se află alianța muncitorească-țărănească, făurită sub conducerea partidului. Izvorul forței de neclintit a alianței îl constituie interesele economice și politice unitare ale acestor două clase fundamentale ale societății noastre, relațiile socialiste de producție existente atît în industrie cît și în agricultură.

Unul din principiile fundamentale ale alianței dintre clasa muncitoare și țărănime constă în participarea activă a fiecăreia dintre ele la opera de construcție socialistă, îndeplinirea riguroasă a tuturor obligațiilor ce revin fiecăreia din ele. Este de la sine înțeles că aprovizionarea populației cu produse industriale și agroalimentare poate fi efectuată în bune condiții numai în măsura în care atît clasa muncitoare, cît și țărănimea produc și livrează consumatorilor produsele de care aceștia au nevoie. Prin eforturile neobosite ale clasei muncitoare, ale muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor, sînt îndeplinite lună de lună planurile de producție la toți indicatorii, ceea ce asigură aprovizionarea țărănimii, a întregii populații cu bunurile de consum necesare, precum și livrarea utilajelor agricole, a substanțelor chimice și a altor produse industriale necesare agriculturii.

Este evident că, în condițiile actuale, pe măsura dezvoltării puterii economice a cooperativelor agricole și creșterii conștiinței socialiste a țărănimii, pe măsura creșterii ajutorului primit de țărănime din partea statului, sînt asigurați factorii necesari pentru creșterea contribuției țărănimii la dezvoltarea economiei naționale, la propășirea patriei.

Este cunoscut că anul trecut au existat o serie de deficiențe în aprovizionarea populației cu legume și fructe. Criticînd lipsurile constatate, conducerea de partid și de stat a indicat organelor de producție și de valorificare a legumelor și fructelor să ia toate măsurile necesare pentru a asigura o aprovizionare corespunzătoare a populației cu aceste produse la prețuri accesibile pentru toate categoriile de cumpărători. Cu toate că în urma măsurilor luate s-a asigurat cultivarea acestor produse pe suprafețe mai mari decît în anii precedenți și în cea mai mare parte pe terenuri irigate, așa cum a subliniat tovarășul Nicolae Ceaușescu la recenta plenară a Comitetului Central, în aprovizionarea populației cu legume și fructe se manifestă și în acest an deficiențe serioase. Desigur, anul acesta a existat secetă, dar faptele arată că nu acesta este principalul motiv al defecțiunilor în aprovizionarea pieței. Se constată că în multe cazuri prevederile contractuale nu sînt respectate cu rigurozitate nici de producători, nici de către organele de valorificare. Se manifestă tendința unor cooperative agricole de producție ca, înainte de a-și onora obligațiile prevăzute în contracte, să desfacă produse agricole pe piață la prețuri mari, determinînd perturbații în aprovizionarea populației, care exercită o influență negativă asupra veniturilor oamenilor muncii de la orașe.

Unele cooperative din jurul Bucureștiului și al altor orașe, printre care C.A.P. Bălăceanca și Domnești, din județul Ilfov, Crîngul din județul Teleorman, Segarcea din județul Dolj și altele, au vîndut pe piață mai mult de jumătate din producția de legume, în condiții în care nu au respectat obligațiile contractuale.

În același timp, unele întreprinderi nu preiau la timp legumele și fructele contractate cu producătorii, deși produsele respective sînt solicitate de populație, iar unitățile comerțului socialist nu sînt aprovizionate cu cantitățile necesare.

Este limpede că buna aprovizionare a populației cu legume și fructe este determinată într-o măsură însemnată de condițiile în care se produc și se livrează unităților de desfacere produsele, de **respectarea integrală, riguroasă, atît de către producător, cît și de organele comerciale a prevederilor contractuale, asigurîndu-se ca piața să dispună în permanență și din abundență de produse proaspete, de bună calitate.**

Se știe că, întrucît cooperativele agricole dețin cea mai mare parte a suprafeței cultivate cu legume, acestora le revine sarcina principală în aprovizionarea populației. Sprijinul multilateral pe care statul l-a acordat cooperativelor agricole pentru dezvoltarea producției legumicole și sporirea veniturilor trebuie să determine eforturi perseverente din partea cooperatorilor, în vederea creșterii producției și livrării ei în cantitățile și la termenele stabilite prin contractele încheiate.

Acționînd consecvent pentru creșterea cointeresării țărănimii în sporirea producției agricole, partidul și statul au luat măsuri pentru îmbunătățirea prețurilor la produsele agricole spre a se asigura producătorilor agricoli acoperirea cheltuielilor materiale și de muncă, precum și fondurile necesare reproducției lărgite. În cadrul intensificării schimburilor dintre oraș și sat, statul a livrat țărănimii, an de an, la prețuri constante, cantități tot mai mari de produse industriale necesare dezvoltării producției agricole. În același timp, statul asigură condiții pentru valorificarea produselor agricole ale țărănimii la prețuri avantajoase, stabilite în mod cert prin contract, obligîndu-se să preia întreaga producție contractată.

Nu se poate admite ca în aceste condiții cooperatorii să-și neglijeze obligațiile ce le revin față de stat, prin contract, și prin aceasta față de întreaga populație. Trebuie subliniat că statul reprezintă interesele poporului, ale milioanelor de oameni ai muncii consumatori. De aceea nu se poate admite ca în timp ce obligațiile față de stat nu sînt respectate integral, unele cooperative să livreze produse pieței la prețuri majorate. Tocmai pe baza acestor contracte, organele de stat planifică aprovizionarea populației de la orașe.

Fiecare țăran cooperator trebuie să înțeleagă că, așa cum clasa muncitoare asigură prin eforturile sale aprovizionarea satelor cu produsele industriale necesare, așa cum statul nu vinde ulei, zahăr, pînzeturi, confecții, încălțăminte și mijloace de producție mai scumpe de la o zi la alta, ci menține ani în șir prețuri stabile cu tendință de reducere la unele, nu se poate îngădui nici ca prețurile legumelor și fructelor să crească, lovind în condițiile de trai ale populației orășenești.

În condițiile orînduirii noastre socialiste, ridicarea nivelului de trai al țărănimii se poate realiza nu în opoziție cu interesele celorlalte categorii ale populației și, în primul rînd, ale clasei muncitoare, ci numai prin armonizarea intereselor acestora în cadrul efortului general de creștere a bunăstării întregului popor. Superioritatea noii orînduiri sociale, a relațiilor de producție socialiste, este ilustrată, între altele, de faptul că ele determină colaborarea și întrajutorarea reciprocă a tuturor categoriilor sociale, unite prin comunitatea intereselor fundamentale și țelul comun al construirii socialismului și comunismului.

Drumul spre bunăstare al fiecărui țăran cooperator îl constituie nu sporirea artificială a prețurilor, ci creșterea producției agricole prin folosirea metodelor științifice avansate. Munca cinstită, hărnicia, spiritul gospodăresc sînt izvoarele belșugului în socialism.

Într-o societate socialistă, unde economia națională se dezvoltă planificat, stabilitatea prețurilor reprezintă o problemă de importanță esențială. Așa cum a arătat în recenta plenară a C.C. al P.C.R. tovarășul Nicolae Ceaușescu, interesele fundamentale ale poporului, ale ridicării nivelului de trai, impun să se ia toate măsurile spre a împiedica jocul anarhic al prețurilor la produsele agroalimentare. În scopul îmbunătățirii aprovizionării populației cu legume și fructe la prețuri accesibile populației, începînd cu 20 iunie a.c. s-au introdus pe piață prețuri plafon. La stabilirea nivelului lor se are în vedere atît cointeresarea producătorilor de a desface produse pe piață, asigurîndu-le recuperarea cheltuielilor și un venit corespunzător, cît și eliminarea posibilităților de speculă. Unitățile comerțului socialist au sarcina să influențeze nivelul prețurilor pe piață prin asigurarea de cantități îndestulătoare de legume și fructe de toate sortimentele.

Trebuie combătută paralel, atît tendința unor producători de a obține cîștiguri suplimentare prin urcarea exagerată a prețurilor, cît și tendința unor unități ale comerțului socialist de a menține prețurile la un nivel ridicat pentru a-și realiza, pe această cale, sarcinile de plan valorice.

Stîrnește indignarea îndreptățită a cetățenilor faptul că în piețe au apărut și intermediari care achiziționează de la producători și revînd cu mare cîștig pe piața orașelor, realizînd venituri ilicite atît pe spinarea muncitorilor cît și a țăranilor. **Este de datoria tuturor organelor de stat și comerciale, a tuturor cetățenilor, să acționeze cu fermitate pentru a împiedica pe acești speculanți să se îmbogățească pe seama oamenilor muncii de la orașe și sate.** Nu se poate admite ca setea de cîștig și lipsa de scrupule a unor asemenea speculanți să dăuneze eforturilor partidului și statului pentru ridicarea nivelului de trai al poporului.

Este necesar ca organele de specialitate, Consiliul Superior al Agriculturii, Uniunea Națională a Cooperativelor Agricole de Producție, să acorde un sprijin mai eficient cooperativelor agricole și celorlalți producători în creșterea producției de legume și fructe, recoltarea la timp și respectarea livrărilor conform contractelor încheiate. De asemenea, se impune ca Departamentul pentru valorificarea legumelor și fructelor să ia măsurile care se impun pentru contractarea producției de legume și fructe, preluarea la timp și asigurarea unor forme variate de desfacere, care să permită satisfacerea nevoilor de consum ale populației de pe întreg teritoriul țării. Organele județene și orășenești de partid și de stat au datoria să asigure un control riguros al desfășurării aprovizionării pieței, al distribuirii judicioase a produselor pe diferite piețe, al nivelului prețurilor. Consiliile populare provizorii au datoria să acorde cea mai mare atenție aprovizionării populației cu un bogat sortiment de legume și fructe de calitate corespunzătoare și la prețuri accesibile, ca un element component important al ridicării nivelului de trai al **cetățenilor.**

Cronica zilei

Ministrul poștelor și telecomunicațiilor, Mihai Bălănescu, care a făcut o vizită în Uniunea Sovietică, la invitația ministrului telecomunicațiilor al U.R.S.S., Nikolai D. Psurțev s-a înapoiat joi în Capitală.

În timpul convorbirilor care au avut loc cu acest prilej, au fost abordate probleme referitoare la dezvoltarea în continuare a legăturilor în acest domeniu între România și Uniunea Sovietică.

★

Joi, o delegație a Comitetului foștilor deținuți antifasciști din România, condusă de Gheorghe Vasilichi, membru al Comitetului, a plecat în R.F. a Germaniei pentru a participa la o manifestare a rezistenței europene contra renașterii nazismului și fascismului, ce va avea loc la 23 iunie pe teritoriul fostului lagăr Dachau.

★

La Filiala locală a Academiei a avut loc joi o sesiune științifică consacrată împlinirii a 150 de ani de la nașterea savantului Ion Ionescu de la Brad, fost profesor la Academia Mihăileană din Iași.

Au participat academicieni, cadre didactice din învățămîntul superior și mediu, oameni de știință și cultură, studenți.

(Agerpres)

teatre

● **Filarmonica de stat „G. Enescu" (la Ateneu — ora 20) : Concert simfonic. Dirijor : Mihail Brediceanu.**
● **Opera română : Carmen** — 19,30.
● **Teatrul de stat de operetă (la Teatrul de vară din parcul Herăstrău) : Secretul lui Marco Polo** 19,30.
● Teatrul de Comedie : Nicnic — 20.
● Teatrul „Lucia Sturdza Bulandra" (sala din bd. Schitu Măgureanu nr. 1) : Sfîntul Mitică Blajinu — 20.
● Teatrul „C. I. Nottara" (sala Magheru) : Cînd luna e albastră — 19,30 (sala Studio) : Jaguarul roșu — 20.
● Teatrul satiric-muzical „C. Tănase" (grădina Boema) : Boema Palace — 20.

tv

10,00 — Curs de limba engleză — lecțiile 13 și 14 (Emisiune în reluare).
11,00 — T.V. pentru specialiștii din medicină — Îngrijirea copilului prematur. Prezintă prof. Onoriu Coman, dr. în științe medicale.
17,30 — Pentru cei mici — A.B.C. De ce ? Florile. Curiozități, rarități din botanică ; Cum se face un ierbar.
18,00 — Drumuri și popasuri. „Pe un munte de sare" — itinerar turistic.
18,20 — Buletinul circulației rutiere.
18,30 — Curs de limba spaniolă — lecția 21-a.
19,00 — Albatros — revistă literară pentru tineret.
19,30 — Telejurnalul de seară.
19,50 — Buletinul meteorologic — Publicitate.
20,00 — Actualitatea agricolă.
20,20 — Studioul muzical : Rossini. Prezintă George Teodorescu și Grigore Constantinescu. Își dau concursul : Magda Ianculescu, Elena Cernei, Arta Florescu, Nicolae Herlea și Tito Gobbi.
20,40 — Dialog despre cultură. Tema : Zone albe în proza noastră istorică. Participă la discuții : Vasile Maciu, membru corespondent al Academiei ; conf. univ. Dumitru Micu și prozatorul Radu Teodoru.
21,00 — Reflector.
21,15 — Filmul artistic „Ocolul" — producție a studiourilor din R.P. Bulgaria.
22,35 — Seară de romanțe. Cîntă Zenaida Pally și Vasile Micu.
22,50 — Telejurnalul de noapte.

cinema

● **Căderea imperiului roman** — film pentru ecran panoramic : PATRIA — 9 ; 12,45 ; 16,30 ; 20.
● **Vicontele plătește polița** : REPUBLICA — 9,15 ; 11,30 ; 14 ; 16,15 ; 18,45 ; 21,15, CIRCUL DE STAT — 9,30 ; 12,30 ; 17 ; 20, FESTIVAL — 8,30 ; 11 ; 13,30 ; 16 ; 18,30 ; 21, la grădină — 20,30.
● **Domnișoarele din Rochefort** : GRĂDINA DOINA — 20,30.
● **Un dolar găurit** : GLORIA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30, MELODIA — 8 ; 10 ; 12,15 ; 14,30 ; 16,45 ; 19 ; 21,15, GRĂDINA EXPOZIȚIA — 20,30.
● **Prin Kurdistanul sălbatic** : BUCUREȘTI — 8 ; 10 ; 12,15 ; 14,30 ; 16,45 ; 19 ; 21,15, LUCEAFĂRUL — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,30 ; 21, STADIONUL DINAMO — 20,30.
● **Inimă nebună... nebună de legat** : CAPITOL — 10 ; 12,30 ; 15 ; 17,30 ; 20 ; la grădină — 20,30, GRIVIȚA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30, FLAMURA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.
● **Hiroșima, dragostea mea** : SALA PALATULUI (seria de bilete 2432 — orele 17,30 și seria 2433 — orele 20,15), CENTRAL — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,30 ; 21.
● **Spre culmi** : CINEMATECA — 10 ; 12 ; 14 ;
● **Nebunul din laboratorul nr. 4** : ARENELE LIBERTĂȚII — 20,30, FEROVIAR — 9,45 ; 12 ; 14,15 ; 16,30 ; 19 ; 21.15, EXCELSIOR — 8,45 ; 11 ; 13,15 ; 15,30 ; 18 ; 20,15, MODERN — 9,30 ; 11,45 ; 14 ; 16,30 ; 18,45 ; 21,15.
● **Obsesia** : VICTORIA — 8,45 ; 11 ; 13,30 ; 16 ; 18,30 ; 21, ARTA — 9,15 ; 11,30 ; 13,45 ; 16 ; 18,15 ; la grădină — 20,30, COTROCENI — 15,30 ; 18 ; 20,30.
● **Sfîrșitul agentului W4C : LUMINA — 8,45—16,30 în continuare ; 18,45 ; 20,45.**
● **Program pentru copii : DOINA — 9 ; 10.**
● **Ea va ride** : DOINA — 11,30 ; 13,45 ; 16 ; 18,15 ; 20,30, FLACĂRA — 15,30 ; 18 ; 20,30.
● **O sută unu dalmațieni** : TIMPURI NOI — 9—21 în continuare.
● **Căutați idolul** : UNION — 14 ; 16 ; 20, GRĂDINA PROGRESUL-PARC — 20,30.
● **Zilele filmului de animație : UNION — 18.**
● **El Dorado : GIULEȘTI — 10 ; 15,30 ; 18 ; 20,30.**
● **Eddie Chapman, agent secret : ÎNFRĂȚIREA ÎNTRE POPOARE — 10 ; 15 ; 17,45 ; 20.**
● **Sînt și eu numai o femeie : DACIA — 8,45—16,45 în continuare ; 18,45 ; 21.**
● **Bomba de la ora 10,10 : BUZEȘTI — 15,30 ; 18.**
● **Cimaron : GRĂDINA BUZEȘTI — 20,30.**
● **Răzbunarea haiducilor : CRÎNGAȘI — 15,30 ; 18 ; 20,30, UNIREA — 15,30 ; 18 ; la grădină — 20,30, DRUMUL SĂRII — 15 ; 17,30 ; 20.**
● **Freddy, lovește tu întîi : BUCEGI — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16,15 ; 18,30 ; 21 ; la grădină — 20,30, TOMIS — 9—15,45 în continuare ; 18,15 ; la grădină — 20,30, RAHOVA — 15,30 ; 18 ; la grădină — 20,30.**
● **Singur pe lume : VITAN — 15,30 ; 18 ; 20,45 ; la grădină — 20,30.**
● **Pasărea timpurie : MIORIȚA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 15,45 ; 18 ; 20,30.**
● **Notre Dame de Paris : POPULAR — 15,30 ; 18 ; 20,30.**
● **Ce noapte, băieți : AURORA — 8,30 ; 11 ; 13,30 ; 16 ; 18,30 ; 20,45 ; la grădină — 20,30.**
● **Capcana : MUNCA — 16 ; 18 ; 20.**
● **Zoltan Karpathy : MOȘILOR — 15,30 ; 18.**
● **Pentru cîțiva dolari în plus : GRĂDINA MOȘILOR — 20,30.**
● **O lume nebună, nebună, nebună : VIITORUL — 16 ; 19,30.**
● **Domnul Topaze : GRĂDINA PARCUL HERĂSTRĂU — 20,30.**
● **Oscar : VOLGA — 9,30 ; 11,30 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.**
● **Caut o nevastă : FLOREASCA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.**
● **Balul de simbătă seara : PROGRESUL — 11 ; 15,30 ; 18 ; 20,30.**
● **Pentru un pumn de dolari și Pentru cîțiva dolari în plus : LIRA — 15,30 ; 19,30.**
● **Topkapi : PACEA — 15,30 ; 18 ; 20,30.**
● **Cei șapte samurai : FERENTARI — 14,30 ; 17,30 ; 20,30.**
● **Blestemul rubinului negru : COSMOS — 15,30 ; 18 ; 20,30.**

SPORT

La Berlin, a început un mare concurs internațional cu participarea unor atleți și atlete din 15 țări printre care și România.

O comportare excelentă a avut-o sportiva română Ileana Silai care a cîștigat proba de 800 metri plat cu timpul de 2'02"6/10. REZULTATUL LUI SILAI REPREZINTĂ CEA MAI BUNĂ PERFORMANȚĂ MONDIALĂ A ANULUI ȘI UN NOU RECORD NAȚIONAL. Vechiul record îl aparținea cu 2'05"3/10. Pe locurile următoare s-au clasat : Gommers (Olanda) — 2'03"1/10 și Schmidt (R. D. Germană) — 2'03"2/10 (nou record al R. D. Germane).

Proba de săritură în înălțime feme i a fost dominată de atleta **Ritta Schmidt (R. D. Germană), care a ocupat primul loc cu 1,82 m.** Pentru locurile următoare întrecerea a fost foarte disputată, patru sportive : Melzer (R. D. Germană), Faithova (Cehoslovacia), Borgutseva (U.R.S.S.) și Valentova (Cehoslovacia) clasîndu-se în această ordine cu același rezultat : 1,76 m. În proba de 80 m garduri, Karin Balzer (R. D. Germană) a fost cronometrată cu timpul de 10"7/10.

Performanțe valoroase au fost înregistrate și în concursul masculin. **Astfel în proba de săritură în lungime, Klaus (R. D. Germană) a stabilit un nou record al țării sale cu 8,07 m,** iar compatriotul său Hoffmann a obținut 19,23 m la aruncarea greutății.

La Leningrad au început campionatele europene de haltere. La cat. cocoș victoria a revenit maghiarului Imre Foeldi cu 350 kg (117,500 — 97,500 și 135 kg). Pe locurile următoare s-au clasat W. Scholtysek (Polonia) — 342,500 kg și Alexei Vahonin (U.R.S.S.) — 342,500 kg.

Sportivul român **ZORO FIAT** a ocupat locul cinci cu un total de **327,500 kg (107,500—95—125 kg).**

viața internațională

În Consiliul de Securitate:

Garantarea securității țărilor nenucleare

NEW YORK 20 (Agerpres). — În cadrul ședinței de miercuri seara, Consiliul de Securitate a adoptat cu zece voturi pentru și cinci abțineri (Algeria, Brazilia, Franța, India și Pakistan) proiectul de rezoluție, prezentat de U.R.S.S., S.U.A. și Marea Britanie, în care sînt enunțate garanțiile date țărilor nenucleare de către puterile nucleare semnatare ale tratatului de neproliferare a armelor nucleare. Lucrările Consiliului de Securitate au fost suspendate.

Activitate în vederea reluării convorbirilor nigeriano-biafreze

LAGOS 20 (Agerpres). — Lordul Shepherd, ministru de stat pentru problemele Commonwealthului, negociator englez în conflictul nigeriano-biafrez, a sosit joi la Lagos, unde potrivit agenției U.P.I., va înmîna șefului guvernului militar al Nigeriei, Yakubu Gowon, un mesaj personal din partea primului ministru britanic, Harold Wilson. El va avea convorbiri cu generalul Gowon și cu alte oficialități nigeriene în cadrul cărora va formula o serie de propuneri în vederea încetării conflictului militar nigerian. Shepherd a declarat că misiunea sa constă în reluarea convorbirilor de pace dintre Nigeria și Biafra care, după cum s-a mai anunțat, eșuaseră la Kampala.

Convorbirile propriu-zise cu reprezentanți ai guvernului federal nigerian urmează să înceapă la 21 iunie.

Declarația Comisiei Politice a C.C. al P.C. din Chile

SANTIAGO DE CHILE 20 (Agerpres). — „Singura cale de reglementare a crizei din industria sulfului și de a se ajunge la o dezvoltare rațională a acestei ramuri este naționalizarea" — se spune într-o declarație a Comisiei Politice a C.C. al Partidului Comunist din Chile, în legătură cu intenția guvernului chilian de a crea la începutul lunii iulie o societate mixtă „Sociedad Quimica y minera", din care să facă patre companiile chiliene și firma americană „Anglo-Lautaro nitrat". „Această societate mixtă, se spune în declarație, este o formă de consolidare a pozițiilor capitalului străin în țară".

Sosirea în Izrael a primului adjunct al ministrului de externe al României, George Macovescu

TEL AVIV 20 (Agerpres). — George Macovescu, prim-adjunct al ministrului afacerilor externe, a sosit în Izrael pentru o scurtă vizită, ca oaspete al ministrului afacerilor externe.

În timpul vizitei, el va avea convorbiri cu Levi Eshkol, președintele Consiliului de Miniștri, și cu Abba Eban, ministrul de externe, privind probleme de interes comun pentru ambele țări.

Noul cabinet grec

ATENA 20. — Corespondentul Agerpres, C. Alexandroaie, transmite: Joi dimineață, miniștrii cabinetului grec și-au depus demisiile premierului Papadopoulos pentru a-i da acestuia posibilitatea să treacă la o remaniere a guvernului. Cauzele acestei remanieri tehnice nu au fost anunțate.

Două ore mai tîrziu, noii miniștri, în frunte cu premierul Papadopoulos, au depus jurămîntul în fața regentului Zoitakis. În noul cabinet au fost introduși 10 noi miniștri și miniștri adjuncți, în marea lor majoritate tehnicieni. A fost creat un nou post de vicepremier, încredințat fostului comandant al corpului de armată din Salonic, Dimitrios Patilis, care a jucat un rol important în lovitura de stat militară din aprilie 1967. Posturile-cheie sînt deținute în continuare de inițiatorii loviturii militare de la 21 aprilie 1967: Ghiorghios Papadopoulos — prim-ministru și ministru al apărării naționale; Stilianos Patakos — vicepremier și ministru de interne; Panaiotis Pipinelis — ministru al afacerilor externe; N. Makarezos — ministru al coordonării economice.

Premierul francez trece în revistă recentele evenimente

PARIS 20 (Agerpres). — Primul ministru al Franței, Georges Pompidou a avut miercuri după-amiază o întrevedere cu reprezentanții presei franceze. Cu acest prilej el a prezentat un scurt bilanț al situației politice și sociale din Franța. „În prezent, a spus premierul francez, reluarea lucrului s-a generalizat. Mai continuă, însă, unele greve într-o serie de mari întreprinderi din industria automobilelor sau cea a electronicii. Școlile primare și secundare și-au reluat activitatea". Oprindu-se asupra situației de la Sorbona el a arătat că Universitatea „nu este ocupată" ci „numai închisă". În continuare primul ministru al Franței a relevat că „problemele învățămîntului universitar trebuie să facă obiectul unei discuții serioase între guvern, corpul profesoral și studenți. Nici o reformă nu va putea fi pusă în practică, a spus Pompidou, fără acordul și hotărîrea guvernului".

Vorbind despre problemele economice ale Franței, Pompidou a declarat că pentru a salva economia țării, guvernul trebuie să încurajeze în continuare exporturile și să limiteze importurile. În prezent, a precizat premierul francez, „nu se pune problema revenirii la protecționism" și nici ca Franța să se sustragă angajamentelor asumate privind desființarea taxelor vamale în cadrul Pieței comune pînă cu data de 1 iulie a.c.

H. Wilson anunță:

O viitoare revizuire a titlului de lord

LONDRA 20 (Agerpres). — Miercuri după-amiază, primul ministru britanic Harold Wilson a declarat că guvernul său va prezenta într-un viitor apropiat un proiect de lege prin care să se elimine dreptul de transmitere de la tată la fiu a titlului de lord. Această măsură ar urma să modifice caracterul actual al Camerei Lorzilor, în spiritul principiilor anunțate în discursul tronului de la 31 octombrie, anul trecut. El a reproșat Camerei Lorzilor că își arogă dreptul de „contracarare și anulare" a obligațiilor internaționale subscrise de Marea Britanie. „O astfel de atitudine, a adăugat primul ministru, nu poate fi tolerată nici de guvern, nici de Camera Comunelor".

Un virulent schimb de replici între Wilson și liderul opoziției conservatoare, Heath, a urmat declarației primului ministru.

Consfătuirea delegaților organizațiilor sindicale din Cehoslovacia

CUVÎNTAREA LUI O. CERNIK

PRAGA 20 (Agerpres). — La Praga au luat sfîrșit joi lucrările consfătuirii delegaților organizațiilor sindicale din Cehoslovacia.

Luînd cuvîntul în ultima zi a lucrărilor, Oldrich Cernik, președintele guvernului R. S. Cehoslovace, a arătat că în primele luni ale acestui an s-a înregistrat un spor mediu al producției de 6 la sută și o creștere a productivității muncii. Totodată, el a arătat că s-au manifestat o serie de probleme economice care demonstrează existența unor deficiențe în sistemul impozitelor și în conducerea eficientă a întreprinderilor.

Anul acesta — a spus el — creșterea salariului mediu poate atinge 5—6 la sută, ceea ce nu corespunde creșterii prevăzute a prețurilor. Guvernul este hotărît să soluționeze problemele cele mai arzătoare în domeniul salariilor în cursul viitorilor doi ani. Acționînd în comun cu C.C.S. se vor crea în întregul sistem de conducere condiții pentru realizarea treptată a cerințelor legitime ale oamenilor muncii.

O. Cernik s-a referit apoi la consiliile oamenilor muncii din întreprinderi, a căror creare —a spus el — constituie una din măsurile importante îndreptate spre îmbunătățirea metodelor de conducere a întreprinderilor.

Vizita în S.U.A. a tovarășului Alexandru Bîrlădeanu

WASHINGTON 20. — Trimisul special Agerpres, Nicolae Ionescu, transmite: La 19 iunie, Alexandru Bîrlădeanu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele Consiliului Național al Cercetării Științifice, care întreprinde o vizită în S.U.A., însoțit de un grup de oameni de știință, a avut o întrevedere cu dr. Donald Hornig, consilier special al președintelui S.U.A., director oficial pentru știință și tehnologie al Casei Albe.

Cu acest prilej, a avut loc un larg schimb de păreri cu privire la problemele cooperării tehnico-științifice dintre România și Statele Unite. Din partea română la întrevedere au participat Corneliu Bogdan, ambasadorul țării noastre la Washington, precum și specialiști români.

Din partea americană au participat Nathalian Davies, consilier la Casa Albă, și alte persoane oficiale.

Miercuri seara, ambasadorul României la Washington a oferit o recepție la care au luat parte dr. Donald Hornig, Ernest Goldstein, consilier special al președintelui S.U.A., Glenn Seaborg, președintele Comisiei pentru energia atomică a S.U.A., ambasadorul Walter Stoessel, adjunct al asistentului secretarului de stat, Leland Haworth, directorul Fundației Naționale de Științe, Harold Linder, președintele Băncii „Import-Export", Haward Samuels, subsecretar la Departamentul Comerțului, membri ai Congresului S.U.A., oameni de știință, reprezentanți ai cercurilor economice și financiare, șefi și atașați științifici ai unor misiuni diplomatice acreditați la Washington, fruntași ai comunității române din Statele Unite, ziariști.

Vizita delegației P. C. R. în Islanda

REYKJAVIK 20. — Trimisul Agerpres, Liviu Rodescu, transmite: În cadrul vizitei pe care o face în Islanda, delegația Partidului Comunist Român, condusă de tovarășul Mihai Dalea, secretar al C.C. al P.C.R., a avut miercuri întîlniri și convorbiri cu membri ai conducerii Partidului Socialist Unit din Islanda. Din partea P.S.U.I. au participat: Einar Olgeirsson, președintele partidului, Kjartan Olafsson, secretar executiv, Ludvik Josepsson, vicepreședinte, Haraldur Steinthorisson, Ingi Helgason și Gisli Asmundsson, membri ai Comitetului Executiv.

În cursul aceleiași zile, a avut loc o întîlnire cu Gylfi Gislason, ministrul educației și comerțului. A fost vizitată, de asemenea, casa de editură „Mal og Menning".

Joi dimineața, delegația a avut o întîlnire cu membri ai conducerii Federației Sindicatelor din întreaga Islandă, iar după amiază cu conducerea ziarului „Thjodviljinn", organ al P.S.U.I.

În aceeași zi, au fost vizitate obiective turistice și instituții culturale din Reykjavik.

Cuvîntarea lui A. Dubcek la adunarea activului miliției populare din R. S. Cehoslovacă

PRAGA 20 (Agerpres). — La Praga a avut loc o adunare a activului miliției populare din întreaga țară.

În cuvîntarea rostită la adunare, Alexander Dubcek, prim-secretar al C.C. al P.C.C., a relevat rolul important pe care îl are miliția ca o parte a forțelor armate și, în primul rînd, ca o parte componentă importantă a activului politic al partidului.

Conținutul principal al noii faze de dezvoltare în care a intrat Cehoslovacia, a subliniat vorbitorul, trebuie să conste în traducerea în viață, prin acțiuni concrete, a țelurilor programului de acțiune al partidului, în stabilirea democrației socialiste pe o bază trainică, în întărirea rolului social și autorității partidului. Alături de principiile de bază ale politicii noastre interne, a continuat vorbitorul, noi vom apăra pe cele ale orientării noastre externe, alianța și prietenia noastră cu Uniunea Sovietică și celelalte țări socialiste. Practica va demonstra că respectarea condițiilor specifice ale țărilor socialiste nu poate aduce daune prieteniei trainice și unității acestor țări, ci, dimpotrivă, numai foloase.

Adunarea activului miliției populare a adoptat o rezoluție prin care asigură conducerea de partid și de stat de întregul său sprijin în realizarea sarcinilor ce îi revin în perioada actuală.

APLICAȚII COMUNE

de comandament și stat major ale armatelor țărilor participante la Tratatul de la Varșovia

PRAGA 20 (Agerpres). — Agenția C.T.K. transmite că pe teritoriul R.S. Cehoslovace, în prezența președintelui Ludvik Svoboda, au început joi aplicații comune de comandament și stat major ale armatelor țărilor participante la Tratatul de la Varșovia.

La invitația comandantului suprem al Forțelor Armate Unite ale statelor participante la Tratatul de la Varșovia și a ministrului apărării naționale al R.S. Cehoslovace, asistă la aplicații și un grup de generali și ofițeri români.

Ședința Comisiei permanente C.A.E.R. pentru coordonarea cercetărilor științifice

VARȘOVIA 20 (Agerpres). — Zilele acestea a avut loc la Sopot cea de-a 15-a ședință a Comisiei permanente C.A.E.R. pentru coordonarea cercetărilor științifice și tehnice. La lucrările comisiei au participat delegați din R.P. Bulgaria, R.S. Cehoslovacă, R.D. Germană, R.P. Polonă, Republica Socialistă România, R.P. Ungară și U.R.S.S. La ședință a participat, de asemenea, o delegație iugoslavă.

Comisia a discutat sarcinile care decurg din hotărîrile Comitetului Executiv al C.A.E.R. și în special sarcinile referitoare la programul de organizare a lucrărilor de coordonare pentru perioada 1971—1975 a principalelor cercetări științifice și tehnice care prezintă interes reciproc.

Participanții la sesiune au discutat raportul cu privire la coordonarea principalelor cercetări științifice și tehnice efectuate de țările membre și care în anul 1967 au prezentat interes reciproc.

Au fost discutate, de asemenea, propunerile grupurilor permanente de lucru pentru problemele informării științifice și tehnice, precum și pentru problemele colaborării în producția aparatajului științific de cercetare și s-au adoptat recomandări pentru extinderea colaborării țărilor membre ale C.A.E.R. în aceste domenii.

SESIUNEA MARELUI HURAL POPULAR AL R. P. MONGOLE

ULAN-BATOR 20 (Agerpres). — Joi dimineața, la Ulan-Bator s-a deschis sesiunea a 3-a a celei de-a VI-a legislaturi a Marelui Hural Popular al R. P. Mongole. La ordinea de zi a sesiunii se află planul de dezvoltare a economiei naționale și a culturii țării pe anul 1968 și legea privind Bugetul de stat pe anul în curs.

T. Ragcia, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele Comitetului de Stat al Planificării, a prezentat raportul la primul punct al ordinii de zi. El a relevat că în anul 1967 volumul global al producției industriale a crescut în R. P. Mongolă cu 7,0 la sută față de anul precedent, iar șeptelul proprietate obștească a sporit în același an cu 157 500 animale. Referindu-se la sarcinile pe anul în curs, raportorul a arătat că în 1968 volumul global al producției industriale va crește cu 11,9 la sută, iar al producției agricole — cu 8,5 la sută.

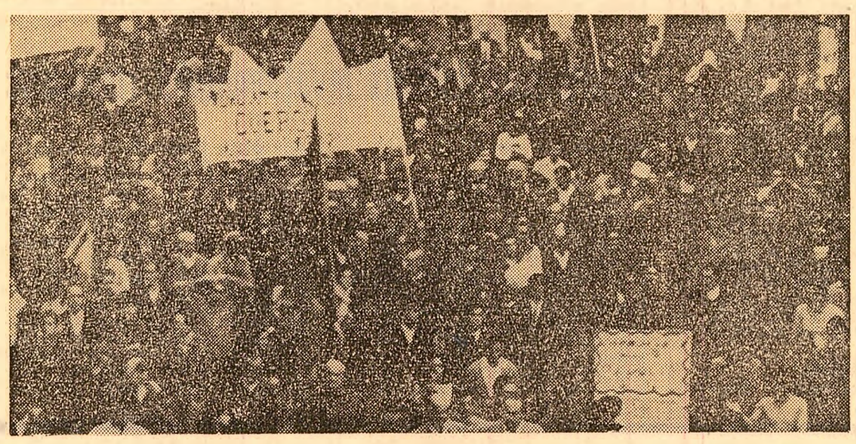
În raportul privitor la bugetul de stat, prezentat de ministrul finanțelor, D. Sodnom, se subliniază că în 1967 valoarea bugetului R. P. Mongole a fost cu 7,4 la sută mai mare față de 1966. Pentru acest an sînt prevăzute venituri în valoare de 1 785 milioane tugrici și cheltuieli în valoare de 1 770 milioane tugrici, cu un excedent de 15 milioane.

PREȘEDINTELE H. BOUMEDIENNE DESPRE NAȚIONALIZĂRILE DIN ALGERIA

ALGER 20. Corespondentul Agerpres, C. Benga, transmite: Houari Boumedienne, președintele Consiliului Revoluției și șeful guvernului algerian, luînd cuvîntul la cea de-a doua conferință a cadrelor de răspundere din aparatul central și regional de stat și de partid, a arătat că statul algerian controlează în prezent sectorul industrial în proporție de 80 la sută. Prin măsurile de naționalizare — a spus șeful statului algerian — țara a reușit să dea un conținut adevărat independenței sale politice.

Abordînd politica externă a statului, Boumedienne a arătat că, în esență, aceasta se bazează pe principiile neamestecului în treburile interne, respectului reciproc al suveranității.

agențiile de presă transmit:



În capitala Uruguayului a avut loc o impresionantă demonstrație a oamenilor muncii pentru satisfacerea revendicărilor lor, împotriva decretării stării de urgență

Vasile Pungan, ambasadorul Republicii Socialiste România în Islanda, a avut o întrevedere cu Emil Jonsson, ministrul afacerilor externe al Islandei. Cu acest prilej, au fost discutate aspecte privind dezvoltarea relațiilor dintre România și Islanda.

Cu prilejul „Zilei prieteniei între popoare", președintele Republicii Congo (Brazzaville), Alphonse Massamba-Débat, a subliniat într-o declarație că țara sa duce o politică de prietenie cu toate popoarele iubitoare de pace. El a condamnat politica colonialistă a oficialităților portugheze, rasismul practicat de guvernul sud-african și războiul dus de S.U.A. în Vietnam.

Lucrările Comitetului consultativ pentru cercetări medicale al Organizației Mondiale a Sănătății, au început la Geneva. Comitetul, care grupează 19 savanți de renume mondial, între care și trei laureați ai premiului Nobel, urmează să prezinte directorului general al O.M.S. un raport asupra stadiului cercetărilor în domeniul paludismului și al celorlalte boli provocate de viruși.

Rezoluția Consiliului de Securitate din 22 noiembrie este, atît pentru Iordania cît și pentru Republica Arabă Unită, singura formulă acceptabilă pentru o soluționare pașnică a crizei din Orientul Apropiat, a declarat purtătorul de cuvînt oficial al guvernului R.A.U., Hassan Zayat.

Secretarul general al Partidului progresist al oamenilor muncii din Cipru (AKEL), Ezekias Papaioannu, a adresat miercuri o scrisoare secretarului general al Organizației Națiunilor Unite, U Thant, în care protestează împotriva hotărîrii N.A.T.O. de a discuta problema cipriotă în cadrul viitoarei reuniuni a pactului nordatlantic, ce va avea loc în capitala Islandei. Documentul menționează că „aceasta constituie o imixtiune scandaloasă în treburile interne ale Ciprului".

Consiliul General al Centralei Unice a oamenilor muncii din Venezuela a dat publicității o declarație în care subliniază necesitatea intensificării luptei în vederea realizării unității de acțiune a mișcării sindicale. Consiliul a chemat pe oamenii muncii să întărească solidaritatea cu eroicul popor vietnamez, să acționeze cu energie pentru amnistierea deținuților politici din Venezuela, împotriva concedierilor masive din industria petrolieră.

Cabinetul R.A.U., întrunit sub președinția lui Gamal Abdel Nasser, a încheiat dezbaterile pe marginea planului de realizare a „programului de la 30 martie". Programul prevede reorganizarea întregii vieți economice și sociale din R.A.U. și preconizează „mobilizarea tuturor resurselor militare, politice și spirituale ale poporului egiptean pentru eliberarea teritoriilor ocupate".

Avioane americane de spionaj au efectuat zboruri de recunoaștere deasupra teritoriului R.P.D. Coreene, iar nave spion înarmate au pătruns în apele teritoriale, comițînd diferite acte provocatoare de-a lungul liniei de demarcație. La 19 iunie, trupele americane au deschis focul cu mitraliere și tunuri în două sectoare din centrul zonei demilitarizate, anunță agenția Centrală Telegrafică Coreeană. Agenția precizează că Armata Populară Coreeană a respins aceste acțiuni și atrage atenția că partea americană va purta întreaga răspundere pentru consecințele grave pe care le pot avea aceste acte.

Schimbări cu profunde semnificații pe teritoriile eliberate din Vietnamul de sud

CORESPONDENȚA DIN HANOI DE LA ADRIAN IONESCU

O informație difuzată recent de agenția de presă „Eliberarea" anunța crearea primelor comitete populare revoluționare în majoritatea comunelor și districtelor provinciei Ca Mau din Vietnamul de sud.

O știre ce confirmă extinderea unui proces inițiat din primele zile ale ofensivei generale declanșate cu cinci luni în urmă: instaurarea organelor administrative ale puterii populare. Unele din ele au luat naștere în focul luptei, așa cum s-a întîmplat — pentru a da un exemplu din miile existente — în centrul urban Cao Lanh, situat la 120 km de Saigon. Aici, între două atacuri, au fost înființate de către populația înarmată, în oraș și în comunele înconjurătoare, întîiele comitete provizorii.

În prezent, organele noii puteri și-au lărgit influența. În regiunea centrală Nam Bo își desfășoară de pe acum activitatea 170 de comitete populare. Aceeași situație poate fi întîlnită în provinciile Ben Tre și Vinh Long, eliberate nu de mult. În provincia My Tho această afirmare a forței luptei de eliberare a luat aspectul unor manifestări entuziaste, fondarea noilor organe ale puterii prilejuind numeroase mitinguri de masă.

— În sfîrșit, după 13 ani de luptă neîntreruptă, puterea ne aparține nouă, poporului — declara unul dintre participanții la adunarea populară care a avut loc în comuna Tan Phong, angajîndu-se solemn, în numele cetățenilor săi, să lupte pînă la capăt pentru apărarea vieții noi ce se încheagă în regiunile eliberate.

În ultimele săptămîni a apărut încă un element nou, deosebit de semnificativ: organizarea alegerilor. Alegeri în care populația își afirmă cu tărie voința de a fi stăpînă în țara sa, desemnînd prin vot secret pe cei mai buni fii ai poporului, reprezentanți ai diferitelor partide și organizații de masă patriotice, la conducerea luptei împotriva agresorilor, pentru edificarea vieții noi. La ora actuală, noile comitete au luat locul organelor provizorii instalate pe măsura eliberării unor localități și districte.

Zona eliberată se întinde de la paralela 17 pînă la extremitatea din sud — Ca Mau — și cuprinde mai mult de 85 la sută din teritoriul sud-vietnamez, fiind populată de peste zece milioane de locuitori. Sînt tot mai restrînse regiunile în care agresorii și marionetele lor se mențin. Dar și aici există zone unde alături de administrația saigoneză, practic paralizată, activează, deși în ilegalitate, comitete revoluționare. În chiar inima Saigonului, în cîteva arondismente, acționează, în pofida prezenței agresorilor, organele forțelor populare, care se bucură de sprijinul populației. Această realitate, o dată cu dezagregarea la eșaloanele superioare, a regimului saigonez, atestă neviabilitatea administrației create artificial și impuse poporului cu forța și care, în ciuda celor 12 500 de asemenea „sate strategice". Valul luptei populare a dus însă la lichidarea lor. Robert Kromer, a doua persoană în ierarhia ambasadei americane la Saigon, recunoștea de curînd că „totul trebuie reluat de la capăt", „pacificarea" nemaifiind decît denumirea unor planuri zădărnicite.

Organele administrative ale forțelor populare s-au impus cu autoritate datorită măsurilor luate și care au găsit un profund ecou în sînul maselor. Ele au trecut deîndată la inițierea unor importante acțiuni politice și economice, la reactivarea producției și democratizarea vieții. Localitățile rurale devin „sate de luptă" cu unități proprii, cu fortificații și rețele de tuneluri subterane, fiind pregătite pentru orice situație. Aceasta reprezintă o parte importantă a activității din cadrul lor, dictată de necesitatea de a face față cu succes acțiunilor militare ale inamicului, care încearcă cu prețul unor mari pierderi în oameni și material de război să recucerească pozițiile pierdute.

Concomitent se rezolvă cerința arzătoare a populației sătești cu privire la stăpînirea pămîntului. Ultimele date arată că pînă acum, din cele 3 200 000 hectare de orezării și pămînturi din Vietnamul de sud, 2 000 000 au și fost distribuite țăranilor. Pe măsura consolidării puterii populare, comitetele administrative alese de populație au trecut la rezolvarea unor probleme sociale urgente, în primul rînd a celor legate de îmbunătățirea condițiilor de viață ale populației. În aceștiv principal îl constituie aprovizionarea satelor cu orez. Numai în provincia Vinh Long sătenii au pus în valoare în lunile din urmă peste 10 000 de hectare de pămînturi pe care nu de mult se întindea ototstăpînitoare jungla. Această acțiune, însoțită de crearea unui sistem de irigații cu mijloace simple, a necesitat o muncă anevoioasă, la care însă a răspuns cu entuziasm întreaga populație a provinciei. Pe agendele de lucru ale comitetelor populare revoluționare apar de asemenea probleme bugetare de stimulare a producției, de protejare și dezvoltare a vieții culturale.

În centrul activității lor rămîne însă, cum e și firesc, mobilizarea resurselor umane și materiale în lupta împotriva agresiunii. O dată cu lărgirea zonei eliberate — subliniau reprezentanți ai F.N.E. — au crescut proporțional și posibilitățile de care poate dispune rezistența națională. În mod deosebit trebuie relevată contribuția sătenilor, care furnizează alimente și le transportă acolo unde este nevoie. Țăranii, alături de păturile din ce în ce mai largi ale populației de la orașe, contribuie voluntar, în proporții impresionante, la bugetul de susținere a luptei antiimperialiste.

Un nou regim s-a instaurat pe o mare parte a teritoriului Vietnamului de sud, rezultat al luptei eroice a poporului împotriva invadatorilor imperialiști și a marionetelor lor.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: București Piața „Scînteii". Tel. 17 60 10, 17 60 20. Abonamentele se fac la oficiile poștale și difuzorii din întreprinderi și instituții. Tiparul Combinatul Poligrafic Casa Scînteii